



HOW TO GUIDE

SIERRA BABY CARRIER



freender®

WARNING

Read all instructions before assembling and using the soft carrier.
Keep instructions for future use.

ES: Lee todas las instrucciones antes de montar y usar el portabebés. Guarda las instrucciones para usos futuros. **FR:** Lisez toutes les instructions avant d'assembler et d'utiliser le porte-bébé. Conservez les instructions pour une utilisation ultérieure. **GR:** Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie die Babytrage zusammensetzen und verwenden. Bewahren Sie die Anweisungen für spätere Referenz auf. **IT:** Leggere tutte le istruzioni prima di assemblare e utilizzare il marsupio. Conservare le istruzioni per un uso futuro. **NL:** Lees alle instructies voordat u de zachte drager monteert en gebruikt. Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.

Contents

ES: Contenido. FR: Contenu. GR: Inhalt. IT: Contenuti. NL: Inhoud.

1. Freerider Co. Sierra Baby Carrier p6

ES: Portabebés Sierra Freerider Co. FR: Porte-bébé Sierra Freerider Co. GR: Babytragetuch Sierra Freerider Co. IT: Fascia porta bambini Sierra Freerider Co. NL: Freerider Co. Sierra Babydrager.

2. General guidelines p8

ES: Instrucciones generales. FR: Recommandations générales. GR: Allgemeine Richtlinien. IT: Linee guida generali. NL: Algemene richtlijnen.

3. Baby position and checklist p18

ES: Posición del bebé y lista de comprobación. FR: Position du bébé et liste des contrôles. GR: Babyposition und Checkliste. IT: Posizione del bambino e lista di controllo. NL: Positie van de baby en checklist.

4. Attaching waistbelt p22

ES: Sujeción del cinturón de la cintura. FR: Attache de la ceinture à la taille. GR: Hüftgurt anbringen. IT: Applicazione della cintura in vita. NL: Heupriem vastmaken.

5. Carry position instructions p23

ES: Instrucciones de posiciones de transporte. FR: Instructions pour la position de portage. GR: Anweisungen zur Trageposition. IT: Istruzioni per la posizione di trasporto. NL: Instructies voor de draagpositie

5.1 Front carry inwards facing H strap p24

ES: Cintas H de transporte de cara hacia dentro frontal. FR: Sangles en H orientées vers l'intérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach innen gerichtete H- Gurte. IT: Cinghie ad H per trasporto anteriore rivolto verso l'interno. NL: H-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht.

5.2 Front carry inwards facing X strap p28

ES: Cintas X de transporte de cara hacia dentro frontal. FR: Sangles en X orientées vers l'intérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach innen gerichtete X-Gurte. IT: Cinghie ad X per trasporto anteriore rivolto verso l'interno. NL: X-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht.

5.3 Front carry forwards facing H strap p36

ES: Cintas H de transporte de cara hacia el frente. FR: Sangles en H orienté vers l'extérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach vorne gerichtete H-Gurte. IT: Cinghie ad H per trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. NL: H-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar voren gericht.

5.4 Front carry forwards facing X strap p40

ES: Cintas X de transporte de cara hacia el frente. FR: Sangles en X orienté vers l'extérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach vorne gerichtete X-Gurte. IT: Cinghie ad X per trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. NL: X-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar voren gericht.

5.5 Back carry p48

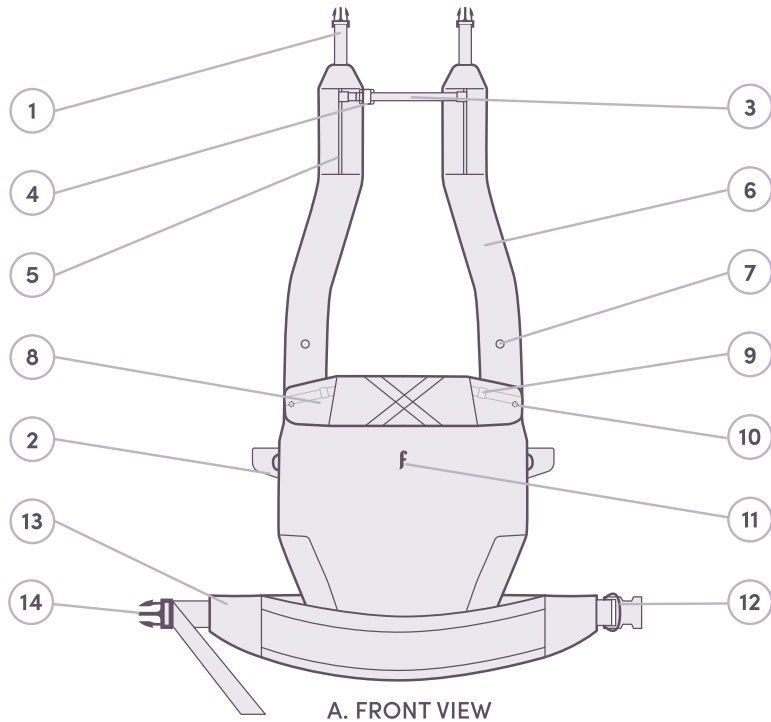
ES: Transporte de espalda. FR: Portage par l'arrière. GR: Rückentrageposition. IT: Trasporto posteriore. NL: Dragen op de rug.

6. Warning and safe practice p54

ES: Advertencias y uso seguro. FR: Avertissement et utilisation sécurisée. GR: Warnungen und sichere Anwendung. IT: Avvertenze e utilizzo in sicurezza. NL: Waarschuwingen en veiligheidsinstructies.

1 Freerider Co. Sierra Baby Carrier

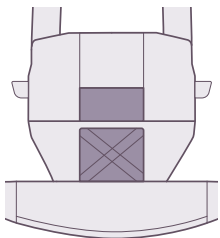
ES: Portabebés Sierra Freerider Co. FR: Porte-bébé Sierra Freerider Co. GR: Babytragetuch Sierra Freerider Co. IT: Marsupio per bambini Sierra Freerider Co. NL: Freerider Co. Sierra Babydrager.



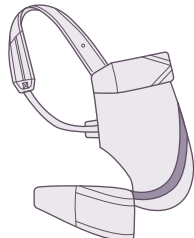
A. FRONT VIEW

16. Newborn Seat

ES: Asiento de bebé. FR: Siège pour nouveau-né. GR: Sitz für Neugeborene. IT: Seggiolino per neonato. NL: Babyzitje.



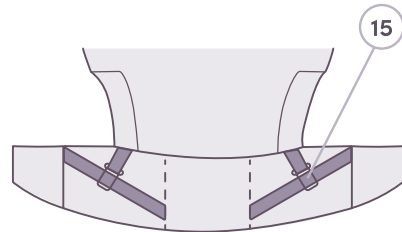
B. INSIDE VIEW



C. SIDE VIEW

17. Inside Waistbelt

ES: Cinturón interior. FR: Ceinture interne. GR: Innerer Hüftgurt. IT: Cintura in vita interna. NL: Heupriem aan de binnenkant.



A. FRONT VIEW

1 Side buckle

ES: Hebilla lateral. FR: Boucle latérale. GR: Seitliche Schnalle. IT: Fibbia laterale. NL: Gesp aan de zijkant.

2 Side buckle safety elastic

ES: Elástico de seguridad de la hebilla lateral. FR: Élastique de sécurité à boucle latérale. GR: Sicherheitselastikband mit seitlicher Schnalle. IT: Elastico di sicurezza della fibbia laterale. NL: Veiligheidselastiek met gesp aan de zijkant.

3 Back strap

ES: Cinta de la espalda. FR: Sangle arrière. GR: Rückengurt. IT: Cinghia posteriore. NL: Rugriem.

4 Shoulder strap buckle

ES: Hebilla de la cinta de la espalda. FR: Boucle de la sangle arrière. GR: Schnalle am Rückengurt. IT: Fibbia della cinghia posteriore. NL: Rugriemgesp.

5 Back strap adjustor

ES: Ajuste cinta de la espalda. FR: Réglage de la sangle arrière. GR: Verstellbarer Rückengurt. IT: Regolatore della cinghia posteriore. NL: Versteller van de rugriem.

6 Shoulder strap

ES: Cinta del hombro. FR: Bandoulière. GR: Schulterriemen. IT: Tracolla. NL: Schouderriem

7 Shoulder strap button

ES: Botón cinta del hombro. FR: Attache de la bandoulière. GR: Schulterriemenknopf. IT: Pulsante per la tracolla. NL: Schouderriemknop.

8 Head and neck support

ES: Soporte cuello y cabeza. FR: Soutien de la tête et du cou. GR: Kopf- und Nackenstütze. IT: Supporto testa e collo. NL: Hoofd- en neksteun.

9 Head and neck adjustor buckle

ES: Hebilla de ajuste cuello y cabeza. FR: Boucle de réglage de la tête et du cou. GR: Kopf- und Nackenverstellknopf. IT: Fibbia di regolazione per testa e collo. NL: Verstelgesp voor hoofd en nek.

10 Head and neck support button

ES: Botones de soporte cuello y cabeza. FR: Attache de soutien de la tête et du cou. GR: Kopf- und Nackenstützknöpfe. IT: Pulsanti di supporto testa e collo. NL: Hoofd- en neksteunknoppen.

11 Freerider logo

ES: Logo Freerider. FR: Logo Freerider. GR: Freerider-Logo. IT: Logo Freerider. NL: Freerider Logo

12 Waistbelt safety elastic

ES: Elástico de seguridad cinturón. FR: Élastique de sécurité à la taille. GR: Hüftgurt Sicherheitselastikband. IT: Elastico di sicurezza della cintura. NL: Veiligheidselastiek voor heupriem.

13 Waistbelt

ES: Cinturón. FR: Ceinture de sécurité. GR: Hüftgurt. IT: Cintura. NL: Heupriem.

14 Waistbelt buckle

ES: Hebilla cinturón. FR: Boucle de ceinture. GR: Gürtelschnalle. IT: Fibbia della cintura. NL: Heupriemgesp.

15 Seat adjustor

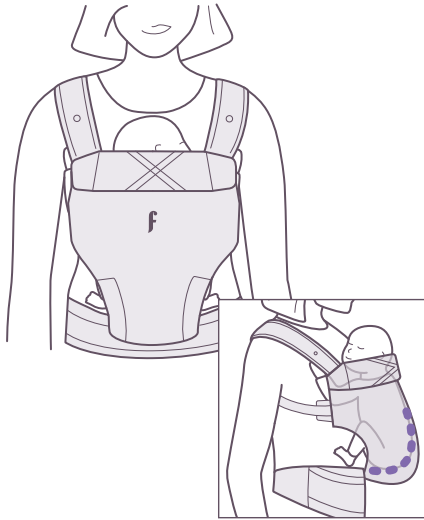
ES: Ajuste de asiento. FR: Ajusteur du siège. GR: Sitzversteller. IT: Regolatore del seggiolino. NL: Verstelling voor het zitje.

A. ES: Vista frontal. FR: Vue de face. GR: Vorderansicht. IT: Vista frontale. NL: Zicht vanaf de voorkant.
B. ES: Vista interior. FR: Vue intérieure. GR: Innenansicht. IT: Vista interna. NL: Zicht vanaf de binnenkant.
C. ES: Vista lateral. FR: Vue de côté. GR: Seitenansicht. IT: Vista laterale. NL: Zicht vanaf de zijkant.

2 General guidelines

2A Age/weights and carrying positions

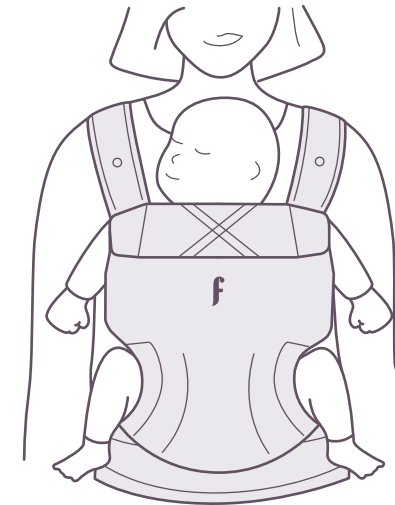
ES: Instrucciones generales. Posiciones de transporte y edad/peso. FR: Recommandations générales. Âge/poids et positions de portage. GR: Allgemeine Richtlinien. Alter/Gewicht und Tragepositionen. IT: Linee guida generali. Età/peso e posizioni di trasporto. NL: Algemene richtlijnen. Leeftijd/gewicht en draagposities.



Front Carry Inwards Facing Newborn Seat

Min: 8lbs/3.6kg & 26cm Torso
Max: 12lbs/5.5kg

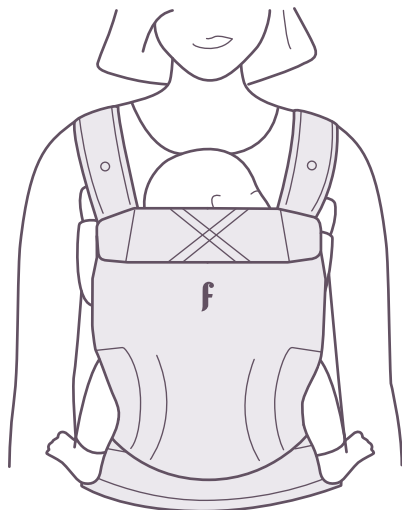
ES: Asiento recién nacido de cara hacia dentro frontal. Min: 8lbs/ 3,6kg y 26cm longitud torso. Max: 12lbs/ 5,5kg. FR: Siège pour nouveau-né orienté vers l'intérieur et portage par l'avant. Min: 8lbs/ 3,6kg et 26cm de longueur du buste. Max: 12lbs/ 5,5kg. GR: Vordere Trageposition - nach innen gerichteter Sitz für Neugeborene. Minimum: 3,6kg und 26cm Torsolänge. Maximum: 5,5 kg. IT: Seggiolino per neonati con trasporto anteriore rivolto verso l'interno. Min: 8lbs/ 3,6kg e 26cm di lunghezza del busto. Max: 12lbs/ 5,5kg. NL: Dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht op babyzitje. Min: 8lbs/ 3,6kg en 26cm romplengte. Max 12lbs/ 5,5kg.



Front Carry Outward Facing

5 months or above
Min: 15lbs/6.9kg
Max: 30lbs/13.6kg

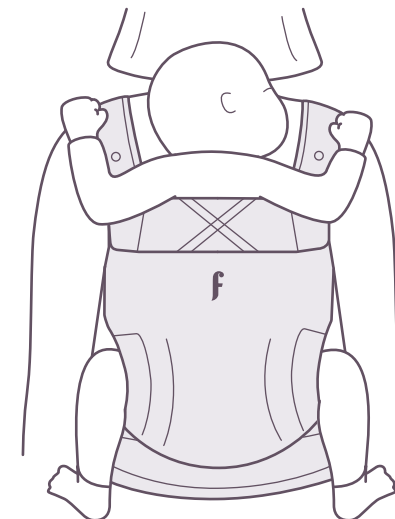
ES: Transporte de cara hacia fuera frontal. 5 meses o más. Min: 15lbs/ 6,9kg. Max: 30lbs/ 13,6kg. FR: Portage par l'avant orienté vers l'extérieur. 5 mois ou plus. Min: 15lbs/6.9kg. Max: 30lbs/13.6kg. GR: Vordere Trageposition - nach außen gerichtet. 5 Monate oder mehr. Minimum: 6,9 kg. Maximal: 13,6 kg. IT: Trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. 5 mesi o più. Min: 15lbs/ 6,9kg. Max: 30lbs/ 13,6kg. NL: Dragen op de borst met gezichtje naar buiten gericht. 5 maanden of ouder. Min: 15lbs/ 6,9kg. Max: 30lbs/ 13,6kg.



Front Carry Inwards Facing

Min: 8lbs/3.6kg & 30cm Torso
Max: 45lbs/20kg

ES: Transporte de cara hacia dentro frontal. Min: 8lbs/ 3,6kg y 30cm longitud torso. Max: 45lbs/ 20kg. FR: Portage par l'avant et orienté vers l'intérieur. Min: 8lbs/ 3,6kg et 30cm de longueur du buste. Max: 45lbs/ 20kg. GR: Vordere Trageposition - nach innen gerichtet. Minimum: 3,6kg und 30cm Torsolänge. Maximal: 20 kg. IT: Trasporto anteriore rivolto verso l'interno. Min: 8lbs/ 3,6kg e 30cm di lunghezza del busto. Max: 45lbs/ 20kg. NL: Dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht. Min: 8lbs/ 3,6kg en 30cm romplengte. Max: 45lbs/ 20kg.



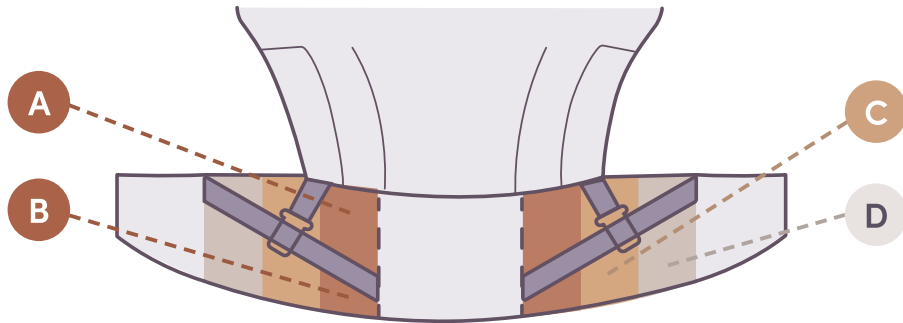
Back Carry

9 months or above
Min: 18lbs/8.2kg
Max: 45lbs/20kg

ES: Transporte de espalda. 9 meses o más. Min: 18lbs/ 8,2kg. Max: 45lbs/ 20kg. FR: Portage dans le dos. 9 mois ou plus. Min: 18lbs/8.2kg. Max: 45lbs/ 20kg. GR: Rückentrageposition 9 Monate oder mehr. Minimum: 8,2 kg. Maximal: 20 kg. IT: Trasporto posteriore. 9 mesi o più. Min: 18lbs/ 8,2kg. Max: 45lbs/ 20kg. NL: Dragen op de rug. 9 maanden of ouder. Min: 18lbs/ 8,2kg. Max: 45lbs/ 20kg.

2B Seat width and baby's height

ES: Anchura del asiento y altura del bebé. FR: Largeur du siège et taille du bébé.
GR: Sitzbreite und Babygröße. IT: Larghezza del seggiolino e altezza del bambino.
NL: Breedte van het zitje en lengte van de baby.



A ~0 months: Newborn Seat

ES: ~0 meses: Asiento recién nacido.
FR: ~0 mois : Siège pour nouveau-né.
GR: ~0 monate: Sitz für Neugeborene.
IT: ~0 mesi: Seggiolino per neonato.
NL: ~0 maanden: Babyzitje.

B ~1 month

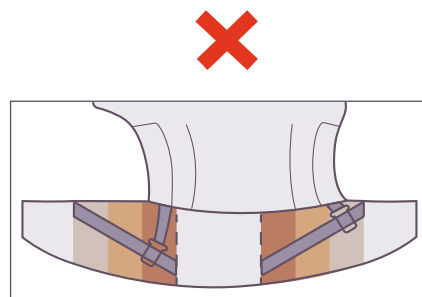
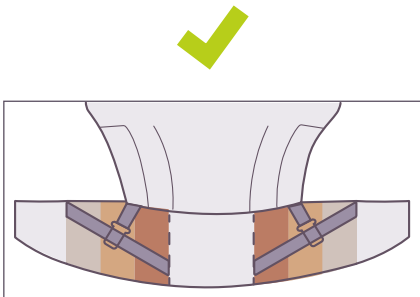
ES: ~1 mes.
FR: ~1 mois.
GR: ~1 monate.
IT: ~1 mese.
NL: ~1 maand.

C ~3 month

ES: ~3 meses.
FR: ~3 mois.
GR: ~3 monate.
IT: ~3 mesi.
NL: ~3 maanden.

D ~9 month

ES: ~9 meses.
FR: ~9 mois.
GR: ~9 monate.
IT: ~9 mesi.
NL: ~9 maanden.

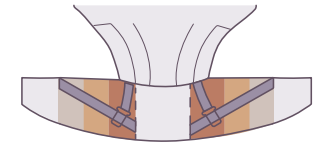
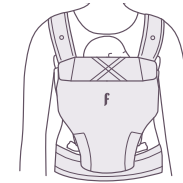


A

~0 months

Minimum torso height:**

Min Weight:*
8lbs/3.6kg

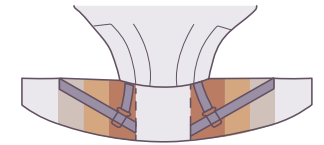
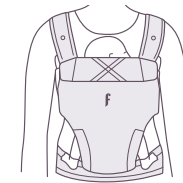


B

~1 months

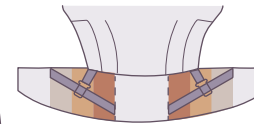
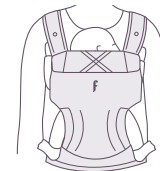
Minimum torso height:**

Min Weight:*
8lbs/3.6kg



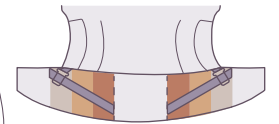
C

~3 months



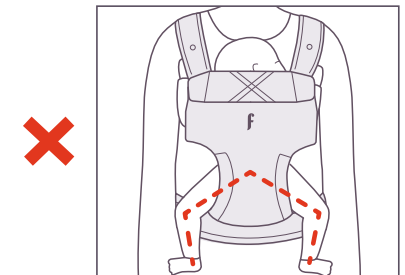
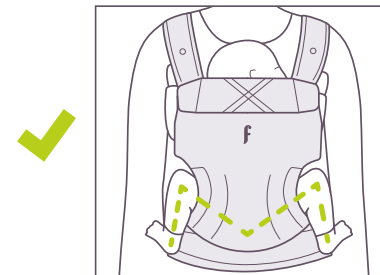
D

~9 months



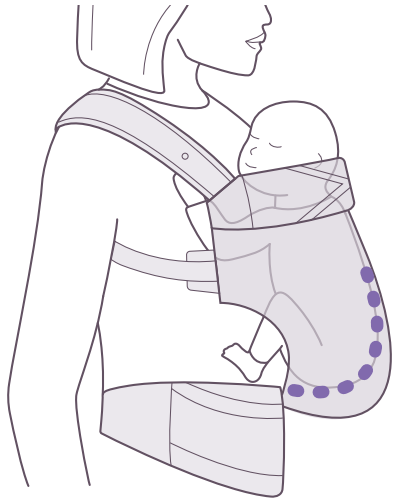
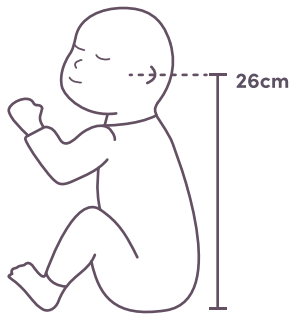
*ES: Peso min. FR: Poids minimum. GR: Mindestgewicht. IT: Peso min. NL: Min gewicht.

**ES: Longitud torso min. FR: Longueur minimale du buste. GR: Mindest-Torsolänge. IT: Lunghezza min del busto. NL: Min romplengte.



2C Newborn seat

ES: Asiento recién nacido. FR: Siège pour nouveau-né. GR: Sitz für Neugeborene. IT: Seggiolino per neonato. NL: Babyzitje.



Requirements

Min weight: 8lbs/3.6kg

Min torso length: 9.8in/26cm

Max weight: 12lbs/5.5kgs

ES: Requisitos. Peso min.: 8lbs/ 3,6kg. Longitud torso min.: 9,8in/26cm. Max.: 12lbs/ 5,5kg.

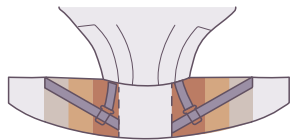
FR: Exigences Poids minimum : 3,6 kg/ 8lbs. Longueur minimale du buste : 9,8in/26cm. Max : 12lbs/ 5,5kg.

GR: Anforderungen. Mindestgewicht: 3,6 kg. Mindest-Torsolänge: 26cm. Maximal: 5,5 kg.

IT: Requisiti. Peso min.: 8lbs/ 3,6kg. Lunghezza min. del busto: 9,8in/ 26cm. Max: 12lbs/ 5,5kg.

NL: Vereisten. Min gewicht: 8lbs/ 3,6kg. Min romplengte: 9,8in/ 26cm. Max: 12lbs/ 5,5kg.

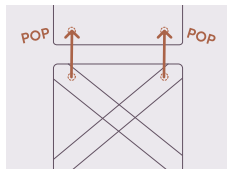
1



Move seat adjusters to narrowest point.

ES: Mover los ajustes del asiento al punto más estrecho. FR: Déplacez les dispositifs de réglage du siège jusqu'au point le plus étroit. GR: Sitzversteller an die engste Stelle stellen. IT: Spostare i regolatori del seggiolino nel punto più stretto. NL: Verplaats de verstellers van het zitje naar het smalste punt.

2



Connect the poppers.

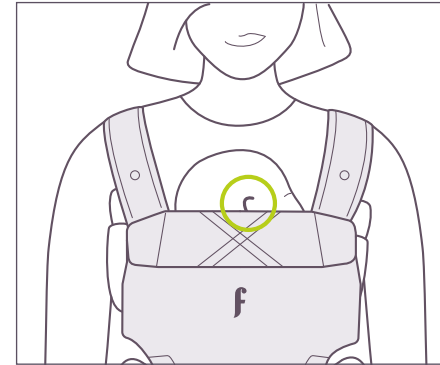
ES: Conectar los botones de presión. FR: Attachez les pressions. GR: Schließen Sie die Druckknöpfe an. IT: Collegare i bottoni a pressione. NL: Maak de drukknoppen vast.

3



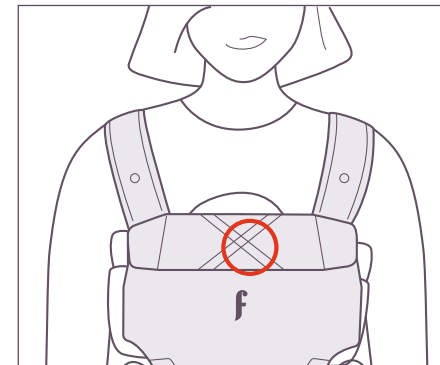
Baby sits higher in carrier.

ES: El bebé se sienta más alto en el portabebés. FR: Le bébé est assis plus haut dans le porte-bébé. GR: Das Baby sitzt im Tragetuch höher. IT: Il bambino siede più in alto nel marsupio. NL: Baby zit hoger in de drager.



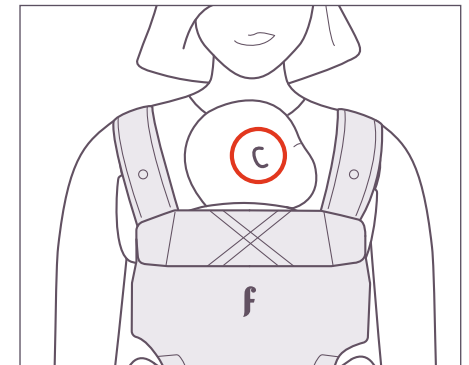
Baby's mid ear should be in line with the top of the carrier.

ES: La mitad de la oreja del bebé debe estar en línea con la parte alta del transportador. FR: Le milieu de l'oreille du bébé doit être aligné avec le haut du porte-bébé. GR: Das Mittelohr des Babys sollte mit der Oberseite des Tragetuchs übereinstimmen. IT: La parte centrale dell'orecchio del bambino deve essere in linea con la parte superiore del marsupio. NL: Het midden van het oortje van de baby moet op gelijke hoogte zijn met de bovenkant van de drager.



Top of carrier should not be higher than mid-ear level.

ES: La parte superior del transportador no debe ser superior a la línea media de la oreja. FR: Le haut du support ne doit pas être plus haut que le niveau correspondant au milieu de l'oreille. GR: Die Oberseite des Trägers sollte nicht höher als die Ohrmitte sein. IT: La parte superiore del marsupio non deve superare in altezza la parte centrale dell'orecchio del bambino. NL: De bovenkant van de drager mag niet hoger zijn dan het midden van het oortje.

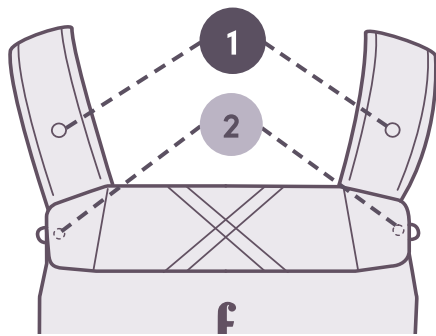
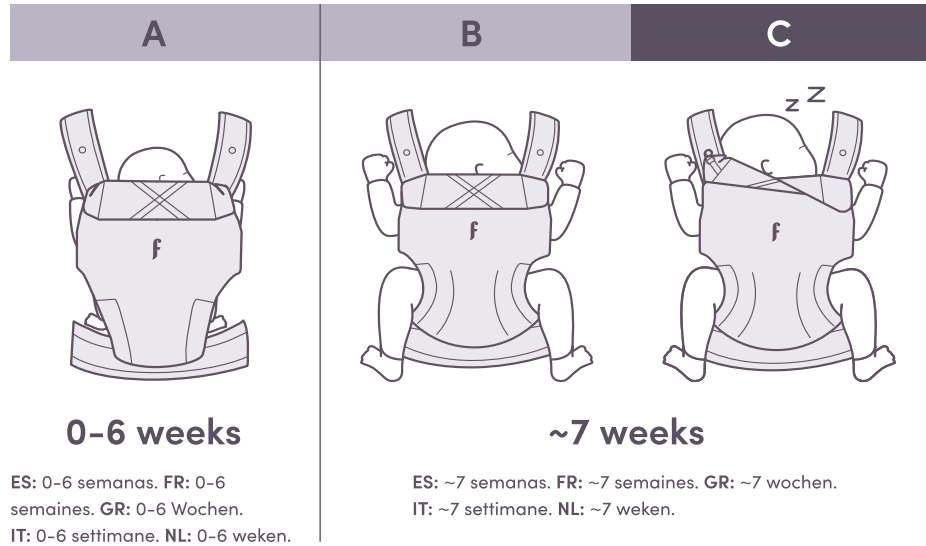


Once baby's mid ear well exceeds top of carrier, disconnect the newborn seat.

ES: Una vez que la mitad de la oreja del bebé supere la parte alta del transportador, desconecta el asiento del recién nacido. FR: Lorsque le milieu de l'oreille du bébé dépasse le haut du porte-bébé, détachez le siège pour nouveau-né. GR: Sobald das Mittelohr des Babys die Oberseite der Trage deutlich übersteigt, entfernen Sie den Neugeborenen Sitz. IT: Quando la parte centrale dell'orecchio del bambino supera la parte superiore del marsupio, staccare il seggiolino per neonati. NL: Zodra het midden van het oortje van de baby ruim boven de bovenkant van de drager uitkomt, maak het babyzitje los.

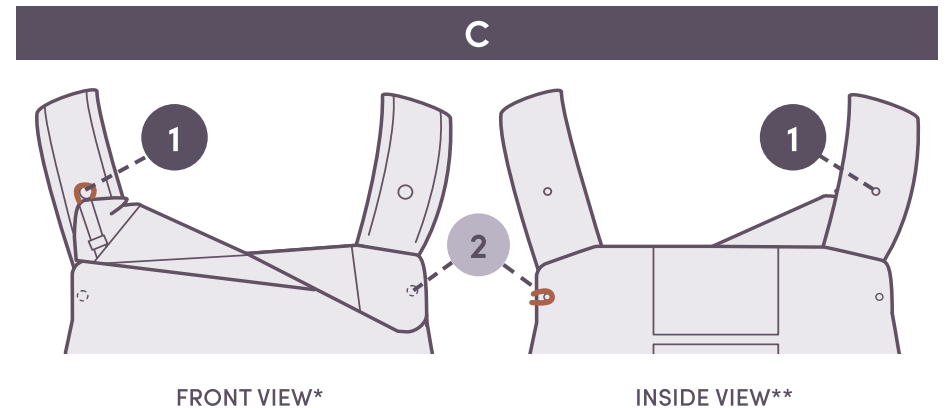
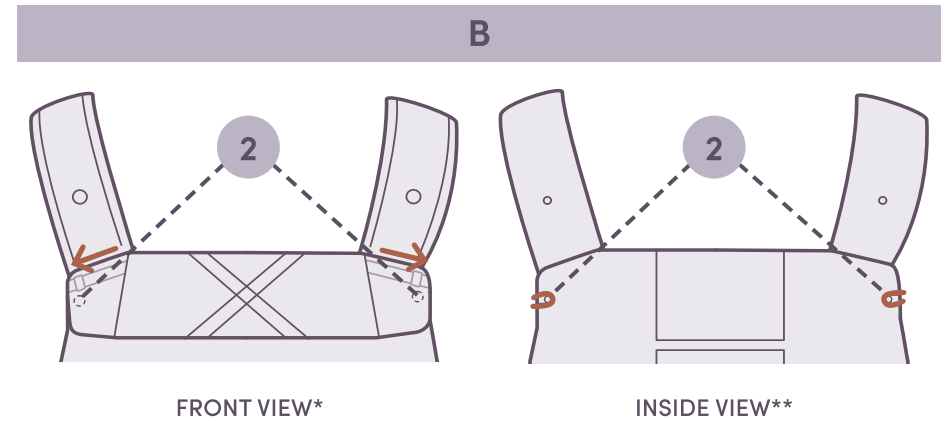
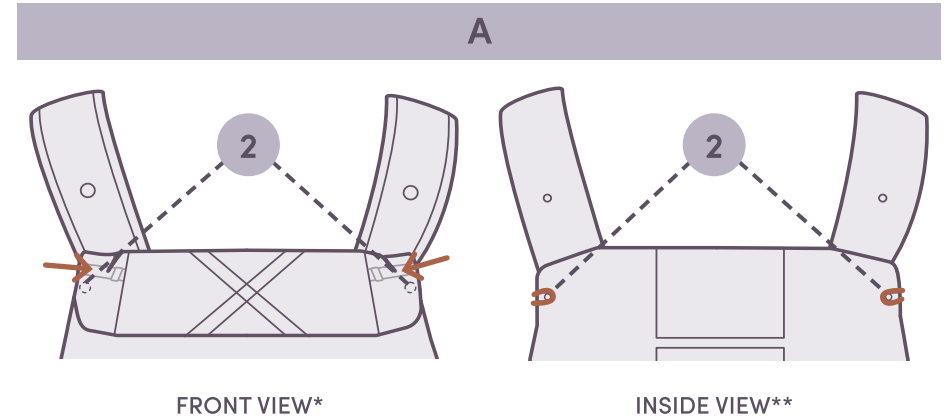
2D Head/neck support in relation to age and activity

ES: Soporte cuello y cabeza en función de la edad y actividad. FR: Soutien de la tête et du cou en fonction de l'âge et de l'activité. GR: Kopf- und Nackenstütze in Abhängigkeit von Alter und Aktivität. IT: Supporto della testa e del collo in relazione all'età e all'attività. NL: Hoofd- en neksteun in relatie tot leeftijd en activiteit.



FRONT VIEW*

- 1 Shoulder strap button**
 ES: Botón cinta del hombro. FR: Attache de la bandoulière. GR: Knopf für Schulterriemen. IT: Pulsante della tracolla. NL: Schouderriemknop.
- 2 Head and neck support button**
 ES: Parte superior botón soporte cuello y cabeza. FR: Attache haute pour le soutien de la tête et du cou. GR: Kopf- und Nackenstützknopf oben. IT: Pulsante superiore di sostegno per testa e collo. NL: Bovenste hoofd- en neksteunknop.



* ES: Vista frontal. FR: Vue de face. GR: Vorderansicht. IT: Vista frontale. NL: Zicht vanaf de voorkant.

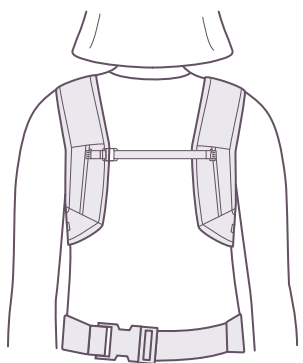
** ES: Vista interior. FR: Vue intérieure. GR: Innenansicht. IT: Vista interna. NL: Zicht vanaf de binnenkant.

2E Straps and positions

ES: Cintas y posiciones. FR: Sangles et positions. GR: Gurte und Positionen. IT: Cinghie e posizioni. NL: Riemen en posities.

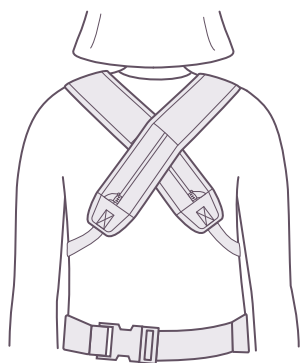
Front Carry Inward & Outward Facing

ES: Transporte de cara hacia dentro y fuera frontal. FR: Portage par l'avant vers l'intérieur et vers l'extérieur. GR: Vordere Trageposition nach innen und außen gerichtet. IT: Trasporto anteriore rivolto verso l'interno e l'esterno. NL: Dragen op de borst met gezicht naar binnen & buiten gericht.



"H" straps

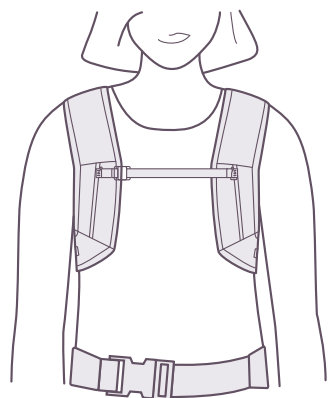
ES: Correas H. FR: Sangles H. GR: „H“-Riemen. IT: Cinghie H. NL: H-riemen.



"X" straps

ES: Correas X. FR: Sangles X. GR: „X“-Riemen. IT: Cinghie X. NL: X-riemen.

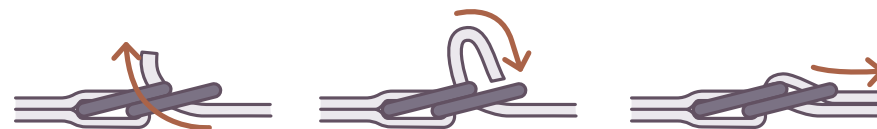
Back Carry



ES: Transporte de espalda. FR: Portage dans le dos. GR: Rücktrageposition. IT: Trasporto posteriore. NL: Dragen op de rug.

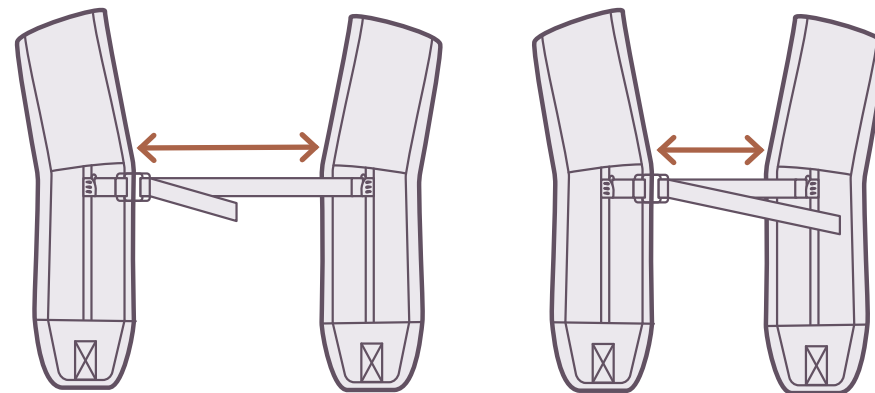
2F Back strap

ES: Cinta de espalda. FR: Sangle arrière. GR: Rückengurt. IT: Cinghia posteriore. NL: Rugriem.



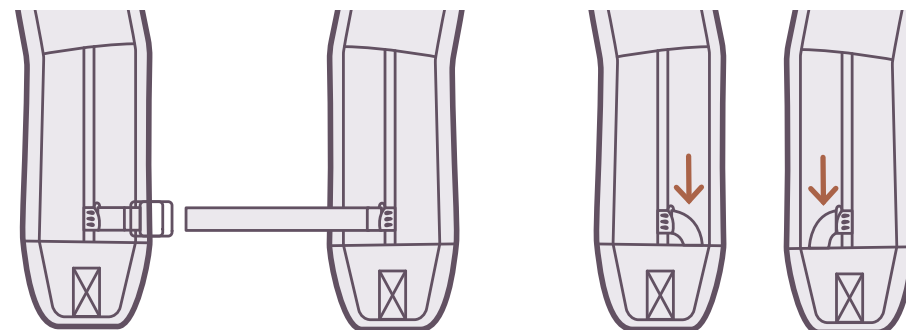
"H" straps and Back Carry width adjustment

ES: Cintas "H" y transporte de espalda con ajuste. FR: Sangles en "H" et réglage de la largeur pour portage dans le dos. GR: „H“-Riemen und Rücktrage-Breitenverstellung. IT: Cinghie ad "H" e regolazione della larghezza del trasporto posteriore. NL: "H" riemen en breedteverstelling voor dragen op de rug.



Tuck straps in with "X" straps

ES: Pliega las cintas con las cintas "X". FR: Replier les sangles avec les sangles en "X". GR: Stecken Sie die Riemen mit den „X“-Riemen ein. IT: Infilare le cinghie sotto le cinghie a "X". NL: Stop de riemen in met "X" -riemen.

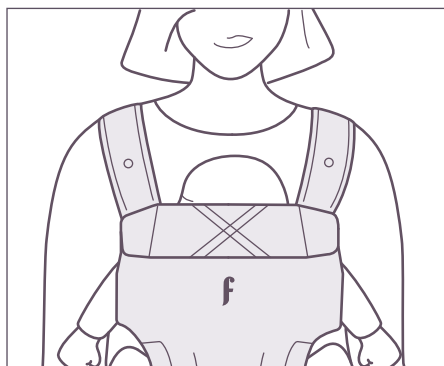
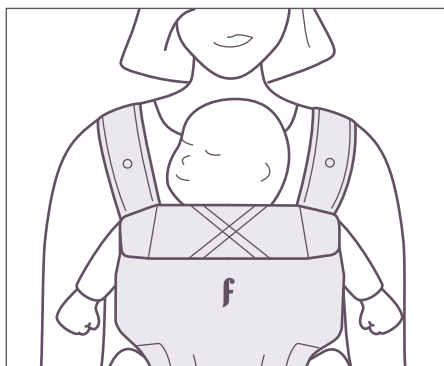
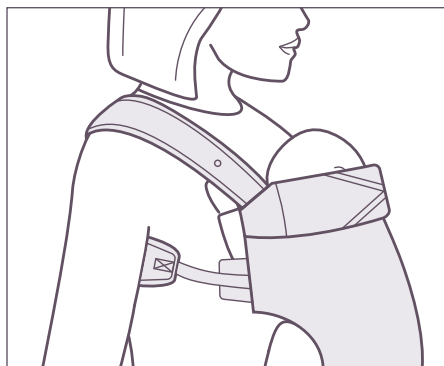
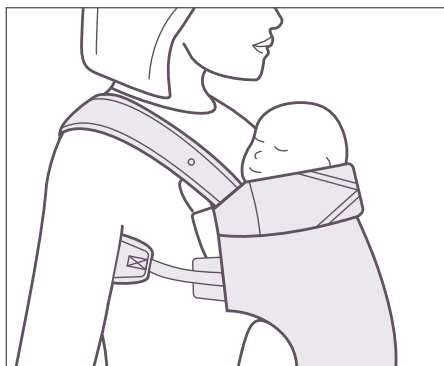


3 Body position & checklist

ES: Posición del cuerpo & lista de comprobación. FR: Position du corps et liste des contrôles. GR: Körperposition & Checkliste. IT: Posizione del corpo e lista di controllo. NL: Positie van het lichaam & checklist.

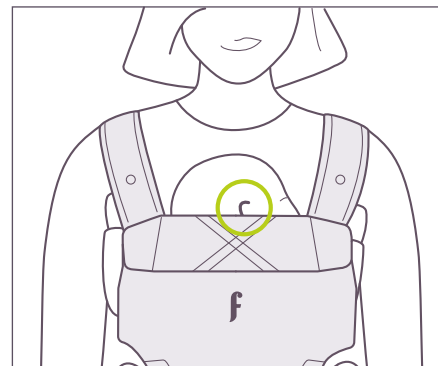
3A Open airways and visible face at all times

ES: Dejar la nariz y boca libres y la cara visible en todo momento. FR: Voies respiratoires libres et visage visible à tout moment. GR: Offene Atemwege und jederzeit sichtbares Gesicht. IT: Vie respiratorie libere e viso visibile in ogni momento. NL: Luchtwegen altijd vrij en gezichtje altijd zichtbaar.



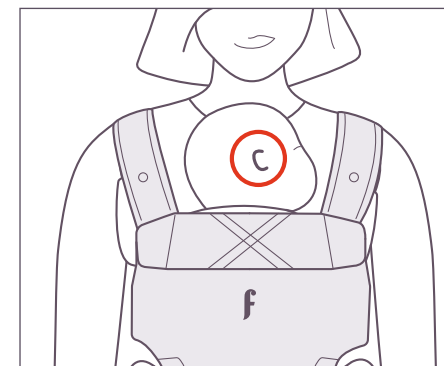
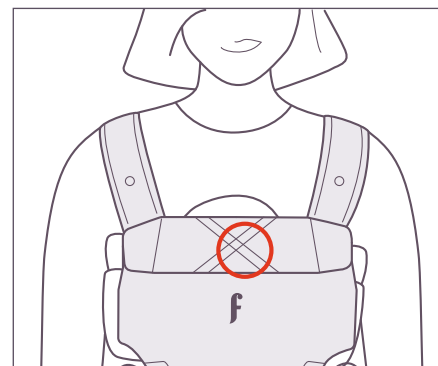
3B Head support for babies 0-4 months and until baby has good neck control

ES: Soporte de cabeza para bebé de 0-4 meses y hasta que el bebé tenga un buen control del cuello. FR: Soutien de la tête pour les bébés de 0 à 4 mois et jusqu'à ce que le bébé maîtrise bien sa nuque. GR: Kopfstütze für Babys im Alter von 0-4 Monaten und bis das Baby eine gute Nackenkontrolle hat. IT: Supporto per la testa per i bambini da 0 a 4 mesi e fino a quando il bambino ha un buon controllo del collo. NL: Hoofdsteen voor baby's van 0-4 maanden en totdat de baby een goede nekcontrole heeft.



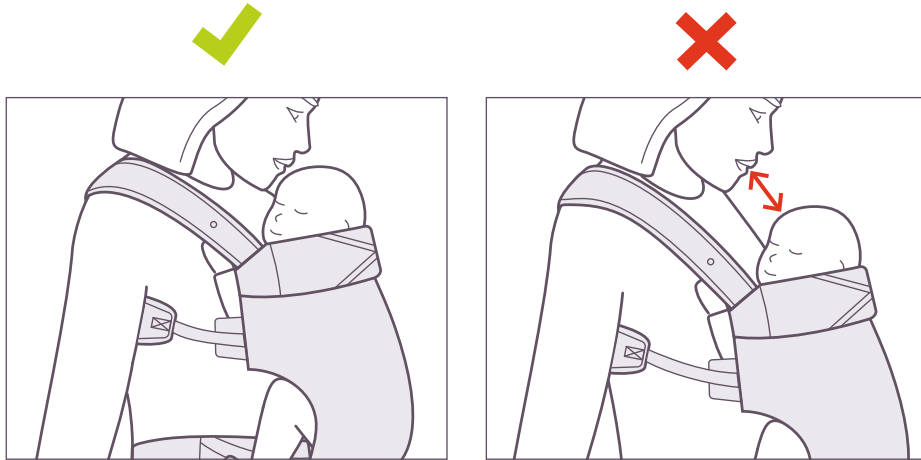
0-4 months, support to mid-ear

ES: 0-4 meses, soporte hasta la mitad de la oreja. FR: 0-4 mois, soutien jusqu'au milieu de l'oreille. GR: 0-4 Monate, Unterstützung bis zum Mittelohr. IT: 0-4 mesi, supporto fino a metà orecchio. NL: 0-4 maanden, steun tot het midden van het oortje.



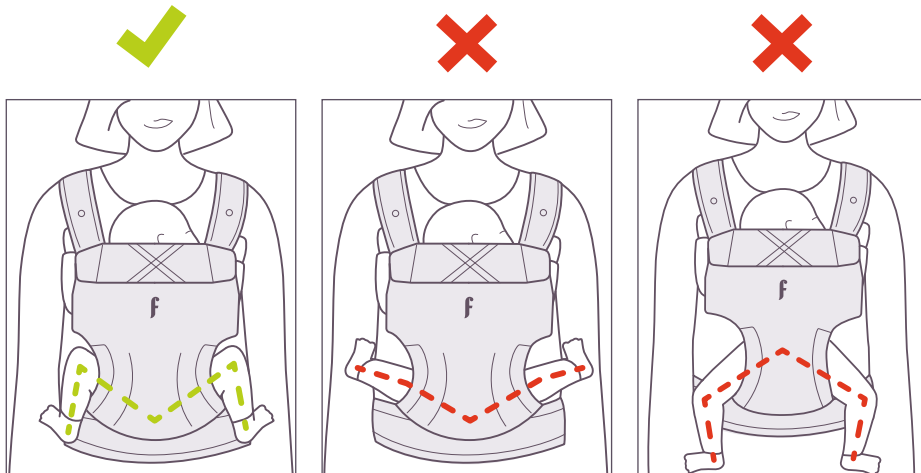
3C Close enough to kiss

ES: Acercar lo suficiente para besarlo. FR: Assez proche pour lui faire un bisou. GR: Nah genug zum Küssen.
IT: Abbastanza vicino da baciare. NL: Dichtbij genoeg om te kussen.



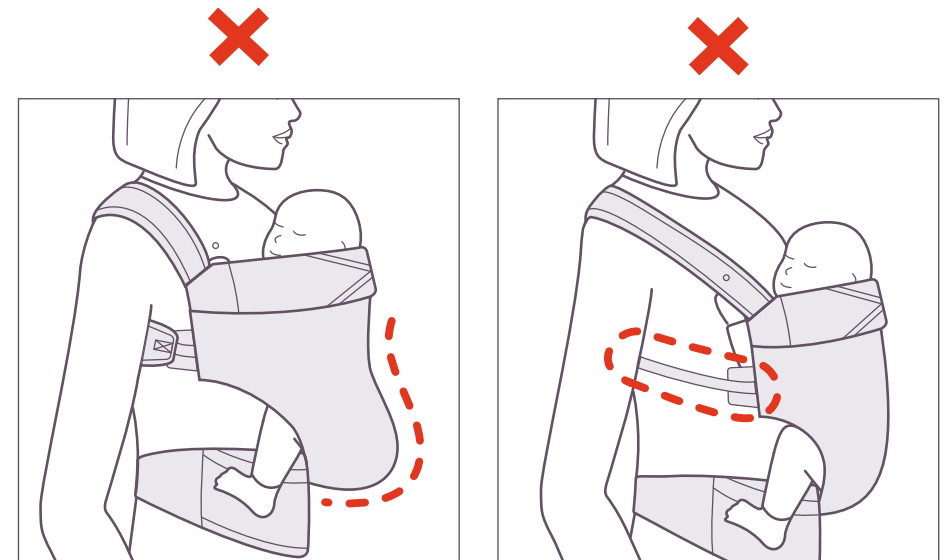
3D Hip support - "M" shape position with supported thighs

ES: Soporte de cadera - Posición en forma de "M" con muslos apoyados. FR: Soutien des hanches - position en forme de "M" avec appui sur les cuisses. GR: Hüftstütze - „M“-förmige Position mit gestützten Oberschenkeln. IT: Sostegno dell'anca - posizione a forma di "M" con cosce sostenute. NL: Heupsteun - "M"-vorm positie met ondersteunde bovenbeentjes.



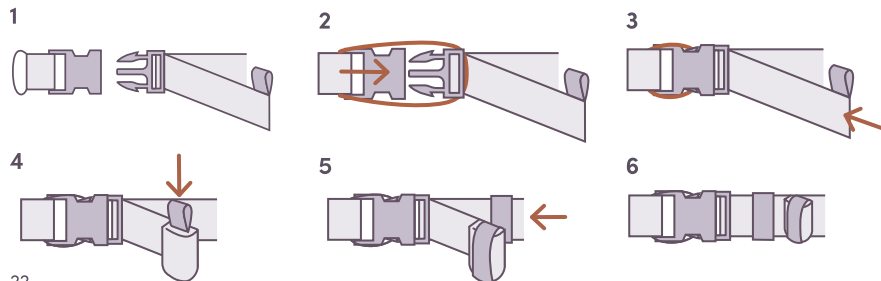
3E Supported spine - "J" shape

ES: Columna vertebral apoyada - forma "J". FR: Colonne vertébrale soutenue - forme en "J".
GR: Ondersteunde wervelkolom - "J"-vorm. IT: Spina dorsale sostenuta - forma a "J".
NL: Ondersteunde wervelkolom - "J"-vorm.



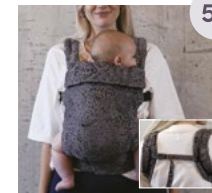
4 Attaching the waistbelt

ES: Ajuste del cinturón. FR: Fixation de la ceinture. GR: Anbringen des Hüftgurts.
IT: Applicazione della cintura in vita. NL: De heupriem vastmaken.



5 Carrying position instruction

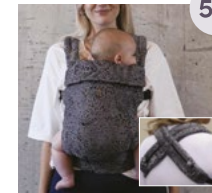
ES: Instrucciones de posición de transporte. FR: Instruction sur la position de portage. GR: Anweisung zur Trageposition. IT: Istruzioni per la posizione di trasporto. NL: Instructie voor draagpositie.



5.1 Front carry inward facing H strap

p24

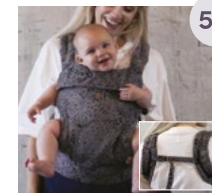
ES: Cintas H de transporte de cara hacia dentro frontal. FR: Sangles en H orientées vers l'intérieur pour le portage par l'avant. GR: Vorderer Trageposition nach innen gerichtete H-Gurte. IT: Cinghie ad H per trasporto anteriore rivolto verso l'interno. NL: H-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht.



5.2 Front carry inward facing X strap

p28

ES: Cintas X de transporte de cara hacia dentro frontal. FR: Sangles en X orientées vers l'intérieur pour le portage par l'avant. GR: Vorderer Trageposition nach innen gerichtete X-Gurte. IT: Cinghie ad X per trasporto anteriore rivolto verso l'interno. NL: X-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht.



5.3 Front carry forward facing H strap

p36

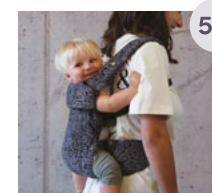
ES: Cintas H de transporte de cara hacia el frente. FR: Sangles en H orienté vers l'extérieur pour le portage par l'avant. GR: Vorderer Trageposition nach vorne gerichtete H-Gurte. IT: Cinghie ad H per trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. NL: H-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar voren gericht.



5.4 Front carry forward facing X strap

p40

ES: Cintas X de transporte de cara hacia el frente. FR: Sangles en X orienté vers l'extérieur pour le portage par l'avant. GR: Vorderer Trageposition nach vorne gerichtete X-Gurte. IT: Cinghie ad X per trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. NL: X-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar voren gericht.



5.5 Back carry

p48

ES: Transporte de espalda. FR: Portage par l'arrière. GR: Rückentrageposition. IT: Trasporto posteriore. NL: Dragen op de rug.

5.1 Front carry inward facing H strap

ES: Cintas H de transporte de cara hacia dentro frontal. FR: Sangles en H orientées vers l'intérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach innen gerichtete H- Gurte. IT: Cinghie ad H per trasporto anteriore rivolto verso l'interno. NL: H-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht.

Min: 8lbs/3.6kg & 30cm torso height | Max: 45lbs/20kg

ES: Min: 8lbs/ 3,6kg y 30cm longitud torso | Max: 45lbs/ 20kg

FR: Min: 8lbs/ 3,6kg et 30cm de longueur du buste | Max: 45lbs/ 20kg

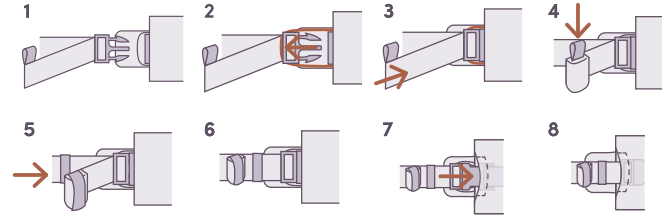
GR: Minimum: 3,6 kg und 30cm Torsolänge | Maximum: 20 kg

IT: Min: 8lbs/ 3,6kg e 30cm di lunghezza del busto | Max: 45lbs/ 20kg

NL: Min: 8lbs/ 3,6kg en 30cm romplengte. Max: 45lbs/ 20kg

Side buckle

ES: Hebilla lateral. FR: Boucle latérale. GR: Seitliche Schnalle. IT: Fibbia laterale. NL: Gesp aan de zijkant.



9



10



11



12



13



14



15



16

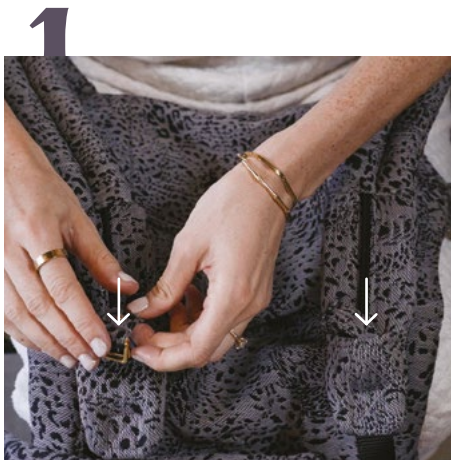
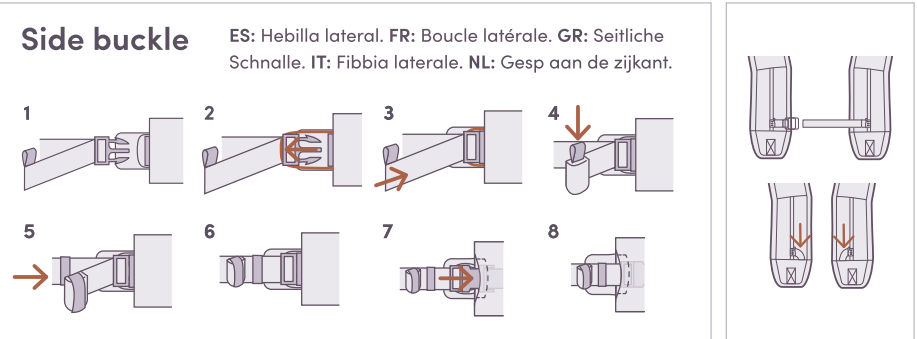


5.2 Front carry inward facing X strap

ES: Cintas X de transporte de cara hacia dentro frontal. FR: Sangles en X orientées vers l'intérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach innen gerichtete X-Gurte. IT: Cinghie ad X per trasporto anteriore rivolto verso l'interno. NL: X-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar binnen gericht.

Min: 8lbs/3.6kgs & 30cm torso height | Max: 45lbs/20kg

ES: Min: 8lbs/ 3,6kg y 30cm longitud torso | Max: 45lbs/ 20kg
 FR: Min: 8lbs/ 3,6kg et 30cm de longueur du buste | Max: 45lbs/ 20kg
 GR: Minimum: 3,6 kg und 30cm Torsolänge | Maximum: 20 kg
 IT: Min: 8lbs/ 3,6kg e 30cm di lunghezza del busto | Max: 45lbs/ 20kg
 NL: Min: 8lbs/ 3,6kg en 30cm romplengte. Max: 45lbs/ 20kg



9



10



11



12



13



14



15



16



Taking baby out of front carry inward facing H strap

ES: Sacar al bebé del portabebés delantero con la correa H orientada hacia adentro.

FR: Sortir le bébé de l'avant, porter la sangle en H face à l'intérieur.

GR: Das Baby aus dem vorderen, nach innen gerichteten H-Gurt herausnehmen.

IT: Portare il bambino fuori dalla parte anteriore, portare la cinghia ad H rivolta verso l'interno.

NL: Baby uit de voorkant nemen, naar binnen gerichte H-riem dragen.

1



2



3



4



5



6



Taking baby out of front carry inward facing X strap

ES: Sacar al bebé del portabebés con la correa en X orientada hacia adentro.

FR: Sortir le bébé de l'avant, porter la sangle en X face à l'intérieur.

GR: Das Baby aus dem vorderen Tragegurt herausnehmen, der nach innen gerichtete X-Gurt trägt.

IT: Portare il bambino fuori dalla parte anteriore, portare la cinghia a X rivolta verso l'interno.

NL: Baby uit de voorkant nemen, naar binnen gerichte X-riem dragen.

1



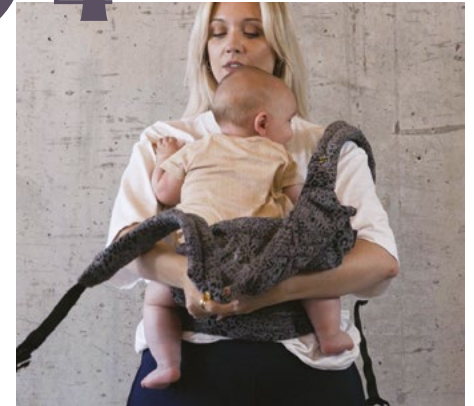
2



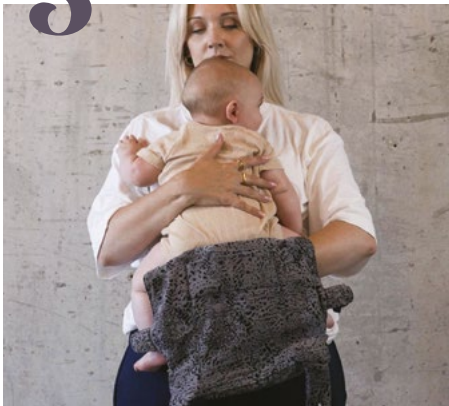
3



4



5



6

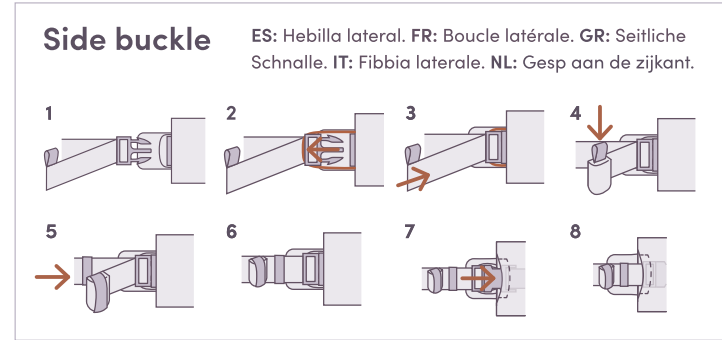


5.3 Front carry forward facing H strap

ES: Cintas H de transporte de cara hacia el frente. FR: Sangles en H orienté vers l'extérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach vorne gerichtete H-Gurte. IT: Cinghie ad H per trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. NL: H-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar voren gericht.

5 months or above | Min: 15lbs/9.6kgs | Max: 30lbs/13.6kg

ES: 5 meses o más | Min: 15lbs | 6,9kg. Max: 30lbs/ 13,6kg
 FR: 5 mois ou plus | Min: 15lbs/6.9kg | Max: 30lbs/13.6kg
 GR: 5 Monate oder mehr | Minimum: 6,9 kg | Maximal: 13,6 kg
 IT: 5 mesi o più | Min: 15lbs/ 6,9kg | Max: 30lbs/ 13,6kg
 NL: 5 maanden of ouder | Min: 15lbs/ 6,9kg | Max: 30lbs/ 13,6kg



9



10



11



12



13



14



15



16

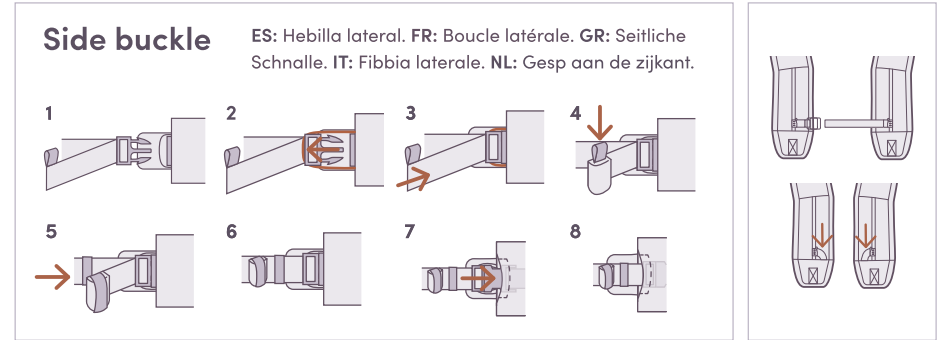


5.4 Front carry forward facing X strap

ES: Cintas X de transporte de cara hacia el frente. FR: Sangles en X orienté vers l'extérieur pour le portage par l'avant. GR: Vordere Trageposition nach vorne gerichtete X-Gurte. IT: Cinghie ad X per trasporto anteriore rivolto verso l'esterno. NL: X-riemen voor dragen op de borst met gezichtje naar voren gericht.

5 months or above | Min: 15lbs/9.6kgs | Max: 30lbs/13.6kg

ES: 5 meses o más | Min: 15lbs | 6,9kg. Max: 30lbs/ 13,6kg
 FR: 5 mois ou plus | Min: 15lbs/6.9kg | Max: 30lbs/13.6kg
 GR: 5 Monate oder mehr | Minimum: 6,9 kg | Maximal: 13,6 kg
 IT: 5 mesi o più | Min: 15lbs/ 6,9kg | Max: 30lbs/ 13,6kg
 NL: 5 maanden of ouder | Min: 15lbs/ 6,9kg | Max: 30lbs/ 13,6kg



9



10



11



12



13



14



15



16



Taking baby out of front carry forward facing H strap

ES: Sacar al bebé del porteo frontal mirando hacia delante con los tirantes en forma de H.

FR: Faire sortir le bébé du porte-bébé ventral en le plaçant face à la route (sangles en H).

GR: Das Baby aus den nach vorne gerichteten H-Trägern herausnehmen.

IT: Togliere il bambino dal marsupio anteriore rivolto in avanti con le cinghie H.

NL: Baby eruit nemen als deze op de borst gedragen wordt met het gezichtje naar de H-riemen gericht

1



2



3



4



5



6



7



8



Taking baby out of front carry forward facing X strap

ES: Sacar al bebé del porteo frontal mirando hacia delante con los tirantes en forma de X.

FR: Faire sortir le bébé du porte-bébé ventral en le plaçant face à la route (sangles en X).

GR: Das Baby aus den nach vorne gerichteten X-Trägern herausnehmen.

IT: Togliere il bambino dal marsupio anteriore rivolto in avanti con le cinghie X.

NL: Baby eruit nemen als deze op de borst gedragen wordt met het gezichtje naar de X-riemen gericht.

1



2



3



4



5



6



7



8



5.5 Back carry

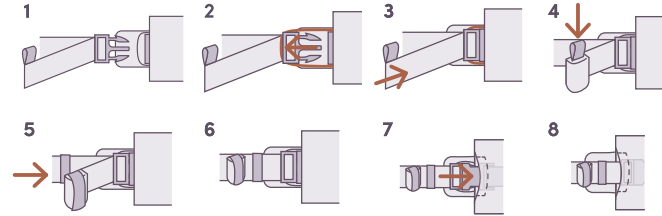
ES: Transporte de espalda. FR: Portage par l'arrière. GR: Rückentragposition. IT: Trasporto posteriore. NL: Dragen op de rug.

9 months or above | Min: 18lbs/8.2kgs | Max: 45lbs/20kg

ES: 9 meses o más | Min: 15lbs | 6,9kg. Max: 30lbs/ 13,6kg
 FR: 9 mois ou plus | Min: 15lbs/6.9kg | Max: 30lbs/13.6kg
 GR: 9 Monate oder mehr | Minimum: 6,9 kg | Maximal: 13,6 kg
 IT: 9 mesi o più | Min: 15lbs/ 6,9kg | Max: 30lbs/ 13,6kg
 NL: 9 maanden of ouder | Min: 15lbs/ 6,9kg | Max: 30lbs/ 13,6kg

Side buckle

ES: Hebilla lateral. FR: Boucle latérale. GR: Seitliche Schnalle. IT: Fibbia laterale. NL: Gesp aan de zijkant.



9



10



11



12



13



14



15



16



Taking baby out of back carry

ES: Sacar al bebé del porteo a la espalda. FR: Faire sortir le bébé du porte-bébé dorsal.

GR: Das Baby aus der Rückentragposition herausnehmen. IT: Togliere il bambino dal marsupio posteriore.

NL: Baby eruit nemen als deze op de rug gedragen wordt

1



2



3



4



5



6



7



8



4

IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

Read all instructions before assembling and using the soft carrier. Keep instructions for future use.

WARNING

FALL AND SUFFOCATION HAZARD

FALL HAZARD – Babies can fall through a wide leg opening or out of carrier.

- Adjust leg openings to fit baby's legs snugly.
- Before each use, make sure all fasteners are secure.
- Take special care when leaning or walking.
- Never bend at waist; bend at knees.
- Only use this carrier for babies between 8lbs and 45lbs.
- Ensure proper placement of baby in carrier including leg placement.

SUFFOCATION HAZARD – Babies under 4 months can suffocate in this product if face is pressed tight against your body.

- Do not strap baby too tight against your body.
- Allow room for head movement.
- Keep baby's face free from obstructions at all times.
- Baby's chin should never rest on chest.

WARNING

- Constantly monitor your child and ensure mouth and nose are unobstructed at all times.
- For pre-term, low birthweight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using this product.
- Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child.
- Baby must face towards you until he or she can hold head upright.

- Do not let baby sleep in the front outward-facing carrying position.
- Take care when bending or leaning forward or sideways.
- This carrier is not suitable for use during sporting activities e.g. running, swimming, or cycling.
- Stop using the carrier immediately if parts are missing or damaged.
- Do not allow baby to insert fingers into buckle openings or gaps.
- Never leave baby unattended in/with the carrier.

PRECAUTIONS

WEIGHT/AGE PRECAUTIONS

- Only use this carrier for newborn babies between 8lbs and 45lbs. Do not use this carrier for newborn babies under 8lbs or less than 29cm torso height. Do not use this carrier for babies over 45lbs.
- Premature babies, babies with respiratory problems, and babies under 4 months are at greatest risk of suffocation.
- Please be aware that any guidance given in these instructions by age (months) are only general guidelines, every baby's development is different, please make sure your baby meets the specific requirements for use.

PRODUCT PRECAUTIONS

- Always check to ensure all buckles, snaps, straps, and adjustments are secure before each use.
- Regularly inspect the carrier for any sign of wear, damage or fault.
- Check for ripped seams, torn straps or fabric and damaged fasteners before each use.
- Never use carrier if there are signs of wear, fault or damage.
- Continually check fasteners and buckles while in use to make sure they have tension and are fully supportive.
- Always apply the elasticated safety catch when the carrier is in use.
- Never leave your baby in/ with the Freerider Co. Carrier unattended.
- Never unbuckle waistbelt when baby in the carrier.
- Always fasten buckles when carrier is not in use.

BABY PLACEMENT PRECAUTIONS

- Ensure proper placement of baby in the carrier including leg placement.
- Baby's position should be checked continually while using the carrier.
- Baby should be properly seated in the carrier with their legs in a spread squat position.
- Baby's head should be 'close enough to kiss', upright, with chin clearly off chest and never resting on chest.
- Airways should be visible and unobstructed at all times.
- Baby's head should be supported with the head support until baby's neck is strong enough to consistently hold and control head weight.
- When using the head support, make sure baby is facing away from the head support. Baby's face should be clearly in view and unobstructed at all times.
- The head support should only ever support the back of baby's head up until baby's ear, the head support should never encroach onto any part of baby's face.
- Baby's face should never be facing towards or be inside the head support. Baby's face should never be covered by part of the head support.
- Baby's arms, legs and feet are to be monitored constantly to make sure they aren't trapped by the carrier.
- The carrier should never be worn in a way that forces/ compresses baby's face into the wearers body.
- The carrier should always be worn in such a way that baby is able to move their head.

- Baby should never be slumped downwards, or to one side in the carrier.
- There should always be at least a 2 fingers width clearance between babies chin and chest.
- Constantly monitor baby whilst they are in the carrier.
- Constantly check baby's airways, mouth and nose, are in view and unobstructed.
- Continually monitor if baby is breathing normally.
- If baby is showing any signs of abnormal distress/ discomfort stop using the carrier until baby no longer exhibits these signs whilst being carried.

CARRYING POSITION PRECAUTIONS

- Baby must face towards you until he or she can hold head upright.
- Only use forward facing and back carrying positions when baby has consistent neck and head control.
- Always take the baby out before switching carrying positions in the carrier.
- To avoid any risk of injury when learning how to use the carrier, when securing baby in the carrier or when taking baby out, this should be done on a bed or soft cushioned surface with the help, assistance and guidance of another adult.

OTHER PRECAUTIONS

- As baby gets older and more active, baby is at more risk of falling out of carrier.
- Never use this carrier with more than one baby at a time.
- Never use two carriers at the same time.
- Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired due to exercise, drowsiness, or medical conditions.
- Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- When in a domestic environment be careful of your surroundings e.g. cooker hot plates.
- Be careful when drinking hot drinks to not spill them on baby whilst in the carrier.
- Never wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- When using the carrier, if the person develops neck, shoulder or back pain, stop using the carrier and consult a relevant qualified medical professional.
- Baby can become hot whilst in this carrier.
- Constantly monitor the temperature of your child whilst in the carrier.
- Make sure you choose appropriate clothing for baby whilst in the carrier to not cause overheating

MAINTENANCE AND CLEANING



Machine wash at 30°. Do not iron. Do not tumble dry. Do not dry clean. Do not bleach.

WASHING INSTRUCTIONS:

Close all buckles and fasteners before washing. Use mild detergent. Avoid using detergents with bleach, perfumes, or dyes. Do not machine wash regularly.

STORAGE:

- Keep in a closed storage area away from moths.
- Always fasten buckles when carrier is not in use.
- Keep this carrier away from children when not in use.

¡IMPORTANTE! LÉELO DETENIDAMENTE Y MANTÉNLO PARA FUTURAS CONSULTAS

Lee todas las instrucciones antes de montar y usar el portabebés.
Guarda las instrucciones para usos futuros.

⚠️ ADVERTENCIA

RIESGO DE CAÍDA Y ASFIXIA

RIESGO DE CAÍDA - Los bebés pueden caer por la abertura de la pierna o por fuera del portabebés

- Ajusta la apertura de las piernas a las piernas del bebé adecuadamente.
- Antes de cada uso, asegúrate que todas las sujeciones están apretadas.
- Ten especial cuidado cuando te inclines o andes.
- Nunca inclines la cintura para agacharte; dobla las rodillas.
- Usa este portabebés solo para bebés entre 8 lb y 45 lb.
- Asegúrate de una buena colocación del bebé en el portabebés incluyendo las piernas.

RIESGO DE ASFIXIA - Los bebés menores de 4 meses pueden asfixiarse si su cara se aprieta fuerte contra tu cuerpo.

- No ates al bebé muy fuerte pegado al cuerpo.
- Deja espacio para que mueva la cabeza.
- Mantén la cara del bebé despejada sin posibles obstrucciones en todo momento.
- La barbilla del bebé nunca debe descansar sobre el pecho.

⚠️ ADVERTENCIA

- Monitoriza constantemente a tu niño y asegúrate de que la nariz y boca nunca están tapadas.
- Para bebés menos pesados, prematuros y niños limitados médicamente, pide consejo a tu médico antes de usar este producto.
- Tu equilibrio puede verse afectado por tus movimientos y el de tu bebé.
- El bebé debe mirar hacia ti hasta que pueda sostener bien la cabeza erguida.
- No dejes que el bebé duerma en la posición mirando hacia fuera.
- Ten cuidado cuando te inclines o dobles hacia delante o los lados.
- Este portabebés no es adecuado para usar durante actividades deportivas, por ej. carrera, natación o ciclismo.
- Deja de usar el portabebés inmediatamente si se dañan o pierden alguno de sus componentes.
- No dejes que el bebé meta los dedos dentro de las hebillas o huecos.
- Nunca dejes al bebé desatendido en el portabebés.

PRECAUCIONES

PRECAUCIONES DE EDAD/PESO

- Usa este portabebés solo para bebés recién nacidos entre 8 lb y 45 lb. No uses este portabebés para bebés recién nacidos menores de 8 lbs o menos de 29cm longitud torso. No uses este porta-bebés para bebés de más de 45 lbs.
- Los bebés prematuros, con problemas respiratorios o menores de 4 meses corren un mayor riesgo de asfixia.
- Por favor ten en cuenta que las recomendaciones dada en estas instrucciones sobre edad (meses) son solo orientativas, cada bebé tiene un desarrollo diferente, por favor asegúrate de que tu bebé cumple con los requerimientos para su uso.

PRECAUCIONES CON EL PRODUCTO

- Comprueba siempre que todas las hebillas, correas, broches y ajustes está aseguradas antes de usarlo.
- Revisa periódicamente el portabebés por si hay signos de desgaste, daños o fallos.
- Comprueba si hay costuras desgarradas, correas giradas o sujeciones o tejidos dañadas antes de usar.
- No uses nunca el portabebés si presenta signos de desgaste, daños o fallos.
- Comprueba continuamente las sujeciones y hebillas mientras están en uso para asegurarte de que están tensas y aguantan completamente.
- Aplica siempre el agarre de seguridad elástico cuando el portabebés está en uso.

- Nunca dejes a tu bebé en el portabebés Freerider Co. desatendido.
- Nunca desabroches el cinturón de la cintura cuando el bebé está en el portabebés.
- Aprieta siempre las hebillas cuando el portabebés no está en uso.

PRECAUCIONES AL COLOCAR AL BEBÉ

- Asegúrate de una buena colocación del bebé en el portabebés incluyendo las piernas.
- La posición del bebé debe revisarse continuamente mientras se use el portabebés.
- El bebé debe sentarse adecuadamente en el portabebés con sus piernas en posición de cuclillas sentada.
- La cabeza del bebé debe estar “lo bastante cerca para besarla”, recta, con la barbilla alejada claramente del pecho y nunca descansado sobre el pecho.
- Las fosas nasales y boca deben estar visibles y sin tapar en todo momento.
- La cabeza del bebé se debería mantener con el soporte para cabeza hasta que el cuello sea lo suficientemente fuerte para sujetar y controlar bien la cabeza.
- Cuando uses el soporte para cabeza asegúrate de que el bebé está mirando hacia fuera del soporte para cabeza. La cabeza del bebé debe permanecer siempre a la vista y sin taparse en todo momento.

- El soporte para cabeza debe solo sujetar la parte de atrás de la cabeza del bebé hacia arriba hasta su oreja, el soporte para cabeza nunca debe tapar nada de la cara del bebé.
- La cara del bebé nunca debe mirar hacia o estar dentro del soporte para cabeza.
- La cara del bebé nunca debe estar cubierta por parte del soporte para cabeza. Los brazos, pies y piernas del bebé deben revisarse continuamente para asegurarse de que no están atrapados por el portabebés.
- El portabebés nunca debe llevar se forma que se fuerce/comprima la cara del bebé sobre el cuerpo del que lo lleva.
- El portabebés siempre debe llevarse de modo que el bebé pueda mover su cabeza.
- El bebé nunca debe dejarse caer hacia abajo, o hacia algún lateral del portabebés.
- Debe haber siempre dos dedos de anchura en el espacio entre el pecho y la barbilla del bebé.
- Vigila constantemente al bebé mientras esté en el portabebés.
- Vigila constantemente la nariz y boca de tu bebé y que no están obstruidas.
- Vigila continuamente que el bebé respira con normalidad.
- Si el bebé presenta signos de incomodidad/estrés deja de usar el portabebés hasta que el bebé no muestre más esos signos mientras se transporta.

PRECAUCIÓN CON LA POSICIÓN DE TRANSPORTE

- El bebé debe mirar hacia ti hasta que pueda sostener bien la cabeza erguida.
- Usa solo las posiciones de transporte de frente y de espalda cuando el bebé tenga control adecuado de su cabeza y cuello.
- Saca siempre al bebé del portabebés cuando vayas a cambiarlo de posición.
- Para evitar riesgos de heridas cuando estás aprendiendo a usar el portabebés, lo estás asegurando o lo estás sacando fuera, esto debes hacerlo sobre una cama o una superficie acolchada con la ayuda de otro adulto.

OTRAS PRECAUCIONES

- Cuando el bebé se vaya volviendo más activo, aumenta el riesgo de que caiga del portabebés.
- Nunca uses este portabebés con más de un bebé a la vez.
- Nunca uses dos portabebés a la vez.
- Nunca uses un portabebés si tu equilibrio o movilidad estén afectados por el ejercicio, somnolencia o condición física.
- Nunca uses un portabebés mientras estés realizando actividades como cocinado y limpieza, que estén expuestas a una fuente de calor o a productos químicos.
- En un entorno doméstico, cuidado con tu alrededor, por ej. con vitrocerámicas.

- Ten cuidado cuando bebas bebidas calientes de no derramarlas sobre el bebé mientras está en el portabebés.
- Nunca lles un portabebés blando mientras conduces o seas de pasajero en un vehículo a motor.
- Cuando uses el portabebés, si tienes dolor de espalda, cuello u hombros, deja de usarlo y consulta a un médico.
- La temperatura del bebé puede subir si está en el portabebés.
- Comprueba constantemente la temperatura de tu hijo mientras está en el portabebés.
- Asegúrate de escoger una ropa adecuada para el bebé mientras está en el portabebés para evitar que se caliente demasiado.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA



Lavado a máquina a 30°. No planchar. No usar secadora. No limpiar en seco. No usar lejía.

INSTRUCCIONES DE LAVADO:

Cierra todas las hebillas y agarres antes de lavarlo. Usa un detergente suave. Evita usar detergentes con lejía, perfumes o colorantes. No lavar a máquina regularmente.

ALMACENAMIENTO:

- Mantener en un lugar cerrado sin polillas.
- Aprieta siempre las hebillas cuando el portabebés no se usa.
- Mantén el portabebés fuera del alcance de los niños cuando no se use.

IMPORTANT ! LISEZ-LE ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ-LE POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

Lisez toutes les instructions avant d'assembler et d'utiliser le porte-bébé.
Conservez les instructions pour une utilisation ultérieure.

ATTENTION

RISQUE DE CHUTE ET D'ASPHYXIE

RISQUE DE CHUTE - Les bébés peuvent tomber par l'ouverture des jambes ou hors du porte-bébé.

- Ajustez l'ouverture des jambes pour qu'elle corresponde bien aux jambes du bébé.
- Avant chaque utilisation, assurez-vous que toutes les fermetures sont bien serrées.
- Soyez particulièrement prudent lorsque vous vous penchez ou marchez.
- Ne vous penchez jamais à la taille pour vous pencher ; penchez-vous aux genoux.
- Utilisez ce porte-bébé uniquement pour les bébés pesant entre 8 et 45 livres.

- Veillez à ce que le bébé soit correctement positionné dans le porte-bébé, y compris au niveau des jambes.

RISQUE D'ASPHYXIE - Les bébés de moins de 4 mois peuvent suffoquer si leur visage est serré contre votre corps.

- N'attachez pas le bébé trop serré contre votre corps.
- Laissez de la place pour que le bébé puisse bouger la tête.
- Veillez à ce que le visage du bébé ne soit pas obstrué à tout moment.
- Le menton du bébé ne doit jamais reposer sur la poitrine.

ATTENTION

- Surveillez constamment votre enfant et assurez-vous que le nez et la bouche ne sont jamais bloqués.
- Pour les bébés plus légers, les prématurés et les enfants soumis à des restrictions médicales, demandez conseil à votre médecin avant d'utiliser ce produit.
- Votre équilibre peut être affecté par vos mouvements et ceux de votre bébé.
- Le bébé doit vous regarder en face jusqu'à ce qu'il puisse bien tenir sa tête.
- Ne laissez pas votre bébé dormir en position face vers l'extérieur.

- Faites attention lorsque vous vous penchez en avant ou sur le côté.
- Ce porte-bébé ne convient pas à une utilisation pendant des activités sportives, par exemple la course à pied, la natation ou le cyclisme.
- Cessez immédiatement d'utiliser le porte-bébé si l'un de ses composants est endommagé ou perdu.
- Ne laissez pas les doigts du bébé s'introduire dans les boucles ou les trous.
- Ne laissez jamais votre bébé sans surveillance dans le porte-bébé.

PRÉCAUTIONS

PRÉCAUTIONS RELATIVES À L'ÂGE ET AU POIDS

- Utilisez ce porte-bébé uniquement pour les nouveau-nés pesant entre 8 et 45 livres. N'utilisez pas ce porte-bébé pour les nouveau-nés pesant moins de 8 livres ou de moins de 29cm de longueur du buste. N'utilisez pas ce porte-bébé pour les bébés de plus de 45 livres.
- Les bébés prématurés, souffrant de problèmes respiratoires ou âgés de moins de 4 mois courent un risque accru de suffocation.
- Veuillez noter que les recommandations concernant l'âge (mois) indiquées dans ces instructions ne sont données qu'à titre indicatif. Le développement de chaque bébé étant différent, veuillez vous assurer que votre bébé répond aux exigences d'utilisation.

PRÉCAUTIONS À PRENDRE AVEC LE PRODUIT

- Vérifiez toujours que toutes les boucles, les sangles, les boutons-pression et les réglages sont bien fixés avant de les utiliser.
- Vérifiez périodiquement que le porte-bébé ne présente pas de signes d'usure, de dommages ou de défaillance.
- Avant de l'utiliser, vérifiez qu'il n'y a pas de coutures déchirées, de sangles tordues ou de fermetures ou tissus endommagés.
- N'utilisez jamais le porte-bébé s'il présente des signes d'usure, d'endommagement ou de défaillance.
- Vérifiez continuellement les fixations et les boucles pendant l'utilisation pour vous assurer qu'elles sont bien serrées

et entièrement soutenues.

- Appliquez toujours la poignée élastique de sécurité lorsque le transporteur est utilisé.
- Ne laissez jamais votre bébé dans le porte-bébé Freerider Co. sans surveillance.
- Ne débouclez jamais la ceinture lorsque le bébé est dans le porte-bébé.
- Serrez toujours les boucles lorsque le porte-bébé n'est pas utilisé.

PRÉCAUTIONS À PRENDRE LORS DU POSITIONNEMENT DU BÉBÉ

- Veillez à ce que le bébé soit correctement positionné dans le porte-bébé, y compris au niveau des jambes.
- La position du bébé doit être vérifiée en permanence pendant l'utilisation du porte-bébé.
- Le bébé doit être assis correctement dans le porte-bébé, les jambes en position accroupie.
- La tête du bébé doit être "assez proche pour être embrassée", droite, avec le menton nettement éloigné de la poitrine et ne reposant jamais sur la poitrine.
- Les narines et la bouche doivent être visibles et découvertes à tout moment.
- La tête du bébé doit être maintenue dans le support de tête jusqu'à ce que le cou soit suffisamment fort pour bien soutenir et contrôler la tête.
- Lorsque vous utilisez le support de tête, veillez à ce que le bébé soit tourné vers l'extérieur du support de tête. La tête du bébé doit toujours rester visible et découverte à tout moment.

- Le support de tête doit uniquement tenir l'arrière de la tête du bébé jusqu'à l'oreille du bébé, le support de tête ne doit jamais couvrir une partie du visage du bébé.
- Le visage du bébé ne doit jamais être tourné vers le support de tête ou se trouver à l'intérieur de celui-ci.
- Le visage du bébé ne doit jamais être couvert par une partie du support de tête.
- Les bras, les pieds et les jambes du bébé doivent être vérifiés en permanence pour s'assurer qu'ils ne sont pas coincés par le porte-bébé.
- Le porte-bébé ne doit jamais être porté d'une manière qui force/comprime le visage du bébé sur le corps du porteur.
- Le porte-bébé doit toujours être porté de manière à ce que le bébé puisse bouger sa tête.
- Le bébé ne doit jamais tomber vers le bas ou sur le côté du porte-bébé.
- L'espace entre la poitrine et le menton du bébé doit toujours avoir la largeur de deux doigts.
- Gardez un œil constant sur le bébé lorsqu'il est dans le porte-bébé. Surveillez constamment le nez et la bouche de votre bébé et assurez-vous qu'ils ne sont pas obstrués.
- Vérifiez constamment que le bébé respire normalement.
- Si le bébé montre des signes de malaise/stress, cessez d'utiliser le porte-bébé jusqu'à ce que le bébé ne montre plus ces signes lorsqu'il est porté.

ATTENTION À LA POSITION DE PORTAGE

- Le bébé doit vous faire face jusqu'à ce qu'il puisse bien tenir sa tête droite.
- N'utilisez les positions de portage avant et arrière que lorsque le bébé maîtrise bien sa tête et son cou.
- Sortez toujours le bébé du porte-bébé lorsque vous changez de position.
- Pour éviter tout risque de blessure lorsque vous apprenez à utiliser le porte-bébé, à l'attacher ou à le sortir, vous devez le faire sur un lit ou une surface rembourrée avec l'aide d'un autre adulte.

AUTRES PRÉCAUTIONS

- À mesure que le bébé devient plus actif, le risque qu'il tombe du porte-bébé augmente.
- N'utilisez jamais ce porte-bébé avec plus d'un bébé à la fois.
- N'utilisez jamais deux porte-bébés en même temps.
- N'utilisez jamais un porte-bébé si votre équilibre ou votre mobilité sont affectés par l'exercice, la somnolence ou votre condition physique.
- N'utilisez jamais un porte-bébé lorsque vous vous livrez à des activités telles que la cuisine et le nettoyage, qui sont exposées à une source de chaleur ou à des produits chimiques.
- Dans un environnement domestique, faites attention à votre entourage, par exemple avec les plaques de cuisson.
- Lorsque vous buvez des boissons chaudes, faites attention à ne pas les renverser sur le bébé lorsqu'il est dans le porte-bébé.

- Ne portez jamais un porte-bébé souple en conduisant ou en étant passager d'un véhicule à moteur.
- Lorsque vous utilisez le porte-bébé, si vous avez des douleurs au dos, au cou ou aux épaules, arrêtez de l'utiliser et consultez un médecin.
- La température de votre bébé peut augmenter s'il est dans le porte-bébé.
- Vérifiez constamment la température de votre enfant lorsqu'il est dans le porte-bébé.
- Veillez à choisir des vêtements appropriés pour votre bébé lorsqu'il est dans le porte-bébé afin d'éviter toute surchauffe.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE



Lavage en machine à 30°. Ne pas repasser. Ne pas sécher en machine. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas blanchir.

INSTRUCTIONS DE LAVAGE:

Fermez toutes les boucles et les fermetures avant le lavage. Utilisez un détergent doux. Évitez d'utiliser des détergents à base d'eau de Javel, de parfums ou de colorants. Ne pas laver régulièrement en machine.

RANGEMENT:

- Conserver dans un endroit fermé, à l'abri des mites.
- Serrez toujours les boucles lorsque le porte-bébé n'est pas utilisé.
- Gardez le porte-bébé hors de portée des enfants lorsqu'il n'est pas utilisé.

ACHTUNG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERE REFERENZ AUFBEWAHREN

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie die Babytrage zusammensetzen und verwenden. Bewahren Sie die Anweisungen für spätere Referenz auf.

! ACHTUNG

STURZ- UND ERSTICKUNGSGEFAHR

STURZGEFAHR – Babys können durch eine breite Beinöffnung oder aus der Trage fallen.

- Passen Sie die Beinöffnungen an die Beine Ihres Babys an.
- Überprüfen Sie vor jeder Verwendung, ob alle Verschlüsse sicher sind.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie sich anlehnen oder gehen.
- Beugen Sie sich niemals in der Taille, beugen Sie die Knie.
- Verwenden Sie diese Trage nur für Babys zwischen 3.6kg und 20kg.

- Achten Sie auf die richtige Platzierung Ihres Babys im Tragetuch, einschließlich der Platzierung der Beine.

ERSTICKUNGSGEFAHR – Babys unter 4 Monaten können in diesem Produkt ersticken, wenn ihr Gesicht fest gegen Ihren Körper gedrückt wird.

- Schnallen Sie Ihr Baby nicht zu eng an Ihren Körper.
- Lassen Sie Raum für Kopfbewegungen.
- Halten Sie das Gesicht des Babys jederzeit frei von Hindernissen.
- Das Kinn Ihres Babys sollte niemals auf der Brust ruhen.

! ACHTUNG

- Beobachten Sie Ihr Kind ständig und stellen Sie sicher, dass Mund und Nase jederzeit frei sind.
- Lassen Sie sich bei Frühgeborenen, Babys mit niedrigem Geburtsgewicht und Kindern mit Erkrankungen von einem Arzt beraten, bevor Sie dieses Produkt verwenden.
- Ihr Gleichgewicht kann durch Ihre Bewegungen und die Ihres Kindes beeinträchtigt werden.
- Ihr Baby muss Ihnen zugewandt sein, bis es seinen Kopf aufrecht halten kann.
- Lassen Sie Ihr Baby nicht in der vorderen, nach außen gerichteten

Trageposition schlafen.

- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie sich nach vorne oder zur Seite beugen oder lehnen.
- Dieses Tragetuch ist nicht für die Verwendung bei sportlichen Aktivitäten wie Laufen, Schwimmen oder Radfahren geeignet.
- Verwenden Sie das Tragetuch sofort nicht mehr, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Lassen Sie Ihr Baby nicht seine Finger in die Schnallenöffnungen oder -lücken stecken.
- Lassen Sie Ihr Baby niemals unbeaufsichtigt im/beim Tragetuch.

VORSICHTSMAßNAHMEN

VORSICHTSMAßNAHMEN FÜR GEWICHT/ALTER

- Verwenden Sie dieses Tragetuch nur für Neugeborene zwischen 3.6 und 20 kg. Verwenden Sie dieses Tragetuch nicht für Neugeborene unter 3.6 kg oder weniger als 29cm Torsolänge. Verwenden Sie dieses Tragetuch nicht für Babys über 20kg.
- Frühgeborene, Babys mit Atemwegsproblemen und Babys unter 4 Monaten sind dem größten Erstickungsrisiko ausgesetzt.
- Bitte beachten Sie, dass alle Angaben in dieser Anweisung nach Alter (Monaten) nur allgemeine Richtlinien sind, die Entwicklung jedes Babys aber unterschiedlich ist. Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Baby die spezifischen Anforderungen für die Verwendung erfüllt.

PRODUKTVORKEHRUNGEN

- Vergewissern Sie sich vor jedem Gebrauch, dass alle Schnallen, Druckknöpfe, Riemen und Einstellungen sicher sind.
- Untersuchen Sie das Tragetuch regelmäßig auf Anzeichen von Verschleiß, Beschädigung oder Fehler.
- Überprüfen Sie vor jeder Verwendung auf gerissene Nähte, zerrissene Riemen oder Stoffe oder beschädigte Verschlüsse.
- Verwenden Sie das Tragetuch niemals, wenn es Anzeichen von Abnutzung, Fehlern oder Beschädigungen aufweist.

- Überprüfen Sie die Verschlüsse und Schnallen während der Verwendung kontinuierlich, um sicherzustellen, dass sie Spannung haben und vollständig stützen.
- Bringen Sie immer den elastischen Sicherheitsverschluss an, wenn das Tragetuch in Verwendung ist.
- Lassen Sie Ihr Baby niemals unbeaufsichtigt im/beim Freerider Co. Babytragetuch.
- Öffnen Sie niemals den Hüftgurt, wenn sich Ihr Baby im Tragetuch befindet.
- Schließen Sie die Schnallen immer, wenn das Tragetuch nicht verwendet wird.

VORSICHTSMAßNAHMEN BEI DER PLATZIERUNG IHRES BABYS

- Achten Sie auf die richtige Platzierung Ihres Babys im Tragetuch, einschließlich der Platzierung der Beine.
- Die Position des Babys muss während der Verwendung des Tragetuchs ständig überprüft werden.
- Das Baby muss richtig mit gespreizten Beinen im Tragetuch sitzen.
- Der Kopf Ihres Babys sollte „nah genug zum Küssen“ sein, aufrecht, das Kinn deutlich von der Brust abgehoben und niemals auf der Brust ruhend.
- Die Atemwege müssen jederzeit sichtbar und frei sein.
- Der Kopf Ihres Babys muss mit der Kopfstütze gestützt werden, bis der Nacken des Babys stark genug ist, um das Kopfgewicht konstant zu halten und zu kontrollieren.

- Achten Sie bei der Verwendung der Kopfstütze darauf, dass Ihr Baby von der Kopfstütze abgewandt ist. Das Gesicht Ihres Babys muss jederzeit sichtbar und unbehindert sein.
- Die Kopfstütze sollte immer nur den Hinterkopf Ihres Babys bis zum Ohr des Babys stützen, die Kopfstütze sollte niemals in das Gesicht des Babys eingreifen.
- Das Gesicht Ihres Babys darf niemals in Richtung der Kopfstütze zeigen oder sich darin befinden. Das Gesicht Ihres Babys darf niemals von einem Teil der Kopfstütze verdeckt werden.
- Die Arme, Beine und Füße des Babys müssen ständig überwacht werden, um sicherzustellen, dass sie nicht im Tragetuch eingeklemmt werden.
- Das Tragetuch darf niemals so getragen werden, dass das Gesicht Ihres Babys in den Körper des Tragetuchs gedrückt/ingedrückt wird. • Das Tragetuch sollte immer so getragen werden, dass Ihr Baby seinen Kopf bewegen kann.
- Ihr Baby darf niemals nach unten oder auf die Seite ins Tragetuch gelegt werden.
- Zwischen Kinn und Brust des Babys muss immer mindestens 2 Finger breit Platz sein.
- Überwachen Sie Ihr Baby ständig, während es sich im Tragetuch befindet.
- Überprüfen Sie ständig, ob Atemwege, Mund und Nase des Babys sichtbar und frei sind.

- Überwachen Sie kontinuierlich, ob Ihr Baby normal atmet.
- Wenn ihr Baby Anzeichen von ungewöhnlichem Stress/Unbehagen zeigt, verwenden Sie das Tragetuch nicht mehr, bis das Baby diese Anzeichen während des Tragens nicht mehr zeigt.

VORSICHTSMAßNAHMEN FÜR DIE TRAGEPOSITION

- Ihr Baby muss Ihnen zugewandt sein, bis es seinen Kopf aufrecht halten kann.
- Verwenden Sie die nach vorne gerichtete und die Rückentrageposition nur, wenn Ihr Baby eine konsistente Nacken- und Kopfkontrolle hat.
- Nehmen Sie Ihr Baby immer heraus, bevor Sie die Trageposition im Tragetuch wechseln.
- Um jegliches Verletzungsrisiko beim Erlernen der Verwendung des Tragetuchs, beim Sichern des Babys im Tragetuch oder beim Herausnehmen des Babys zu vermeiden, sollte dies auf einem Bett oder einer weich gepolsterten Oberfläche mit Hilfe, Unterstützung und Anleitung eines anderen Erwachsenen erfolgen.

ANDERE VORSICHTSMAßNAHMEN

- Je älter und aktiver das Baby wird, desto größer ist das Risiko, dass es aus dem Tragetuch fällt.
- Verwenden Sie dieses Tragetuch niemals mit mehr als einem Baby gleichzeitig.
- Verwenden Sie niemals zwei Tragetücher gleichzeitig.
- Verwenden Sie niemals ein Tragetuch, wenn Ihr Gleichgewicht oder Mobilität aufgrund von körperlicher Anstrengung, Schläfrigkeit oder Erkrankungen beeinträchtigt ist.
- Verwenden Sie niemals eine Tragetuch, wenn Sie Aktivitäten wie Kochen und Reinigen ausführen, bei denen eine Wärmequelle oder der Kontakt mit Chemikalien erforderlich sind.
- Wenn Sie sich in einer häuslichen Umgebung aufhalten, achten Sie auf Ihre Umgebung, z. B. Herdplatten.

- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie heiße Getränke trinken, um sie nicht auf Ihr Baby zu verschütten, während es sich im Tragetuch befindet.
- Tragen Sie niemals ein Babytragetuch beim Autofahren oder als Beifahrer in einem Kraftfahrzeug.
- Wenn Sie bei der Verwendung des Tragetuchs Nacken-, Schulter- oder Rückenschmerzen bekommen, verwenden Sie das Tragetuch nicht mehr und konsultieren Sie einen entsprechend qualifizierten Arzt.
- Dem Baby kann im Tragetuch heiß werden.
- Überwachen Sie ständig die Temperatur Ihres Kindes, während es sich im Tragetuch befindet.
- Stellen Sie sicher, dass Sie geeignete Kleidung für das Baby im Tragetuch wählen, um eine Überhitzung zu vermeiden.

WARTUNG UND REINIGUNG



Maschinenwäsche bei 30°. Nicht bügeln. Nicht im Trockner trocknen. Nicht chemisch reinigen. Nicht bleichen.

WASCHANLEITUNG:

Schließen Sie vor dem Waschen alle Schnallen und Verschlüsse. Verwenden Sie ein mildes Waschmittel. Vermeiden Sie die Verwendung von Reinigungsmitteln mit Bleichmitteln, Parfüms oder Farbstoffen. Nicht regelmäßig in der Maschine waschen.

LAGERUNG:

- In einem geschlossenen Lagerbereich fern von Motten aufbewahren.
- Schließen Sie die Schnallen immer, wenn das Tragetuch nicht verwendet wird.
- Halten Sie diese Tragetuch von Kindern fern, wenn es nicht verwendet wird.

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

Leggere tutte le istruzioni prima di assemblare e utilizzare il marsupio.
Conservare le istruzioni per un uso futuro.

AVVERTENZA

RISCHIO DI CADUTA E SOFFOCAMENTO

RISCHIO DI CADUTA - I bambini possono cadere attraverso un'ampia apertura delle gambe o fuori dal marsupio.

- Regolare le aperture delle gambe per adattarle alle gambe del bambino.
- Prima di ogni utilizzo, assicurarsi che tutti gli elementi di fissaggio siano saldamente fissati.
- Fate particolare attenzione quando vi piegate o camminate.
- Non piegarti in vita quando trasporti il tuo bambino. Piegare sempre ginocchia.
- Utilizzare questo marsupio solo per bambini di peso compreso tra 8 libbre e 45 libbre.

- Assicurarsi che il bambino sia posizionato correttamente nel marsupio, compreso il posizionamento delle gambe.

RISCHIO DI SOFFOCAMENTO - Pericolo di soffocamento per I bambini al di sotto dei 4 mesi se il viso preme troppo contro il vostro corpo.

- Non legare il bambino troppo stretto al tuo corpo.
- Lasciagli spazio per muovere la testa.
- Il viso del bambino libero da ostruzioni.
- Il mento del bambino non deve mai poggiare sul petto.

AVVERTENZA

- Monitorare costantemente il bambino e assicurarsi che la bocca e il naso non siano ostruiti in ogni momento.
- Per i neonati pretermine con basso peso alla nascita e i bambini con condizioni mediche, chiedere consiglio a un operatore sanitario prima di utilizzare questo prodotto.
- Il tuo equilibrio potrebbe essere influenzato negativamente dal tuo movimento e da quello di tuo figlio.
- Il bambino deve essere rivolto verso di voi finché non riesce a tenere la testa dritta.

- Non lasciate che il bambino dorma nella posizione di trasporto anteriore rivolta verso l'esterno.
- Fate attenzione quando vi piegate o vi sporgete in avanti o lateralmente.
- Questo marsupio non è adatto all'uso durante le attività sportive, ad es. corsa, nuoto o ciclismo.
- Smettere immediatamente di usare il marsupio se mancano delle parti o sono danneggiate.
- Non permettere al bambino di inserire le dita nelle aperture della fibbia o nelle fessure.
- Non lasciare mai il bambino incustodito nel/con il marsupio.

PRECAUZIONI

PRECAUZIONI LEGATE AL PESO/ALL'ETÀ

- Utilizza questo marsupio solo per i neonati che pesano da 8 libbre a 45 libbre. Non utilizzare questo marsupio per neonati sotto le 8 libbre o al di sotto di 29cm di lunghezza del busto. Non utilizzare questo marsupio per bambini di peso superiore a 45 libbre.
- I bambini prematuri, i bambini con problemi respiratori e i bambini sotto i 4 mesi sono a maggior rischio di soffocamento.
- Si prega di essere consapevoli del fatto che qualsiasi guida fornita in queste istruzioni per fascia di età (mesi) sono solo linee guida generali, lo sviluppo di ogni bambino è diverso, si prega di assicurarsi che il vostro bambino soddisfi i requisiti specifici per l'uso.

PRECAUZIONI LEGATE AL PRODOTTO

- Controllare sempre che tutte le fibbie, i bottoni, le cinghie e le regolazioni siano sicure prima di ogni utilizzo.
- Ispezionare regolarmente il marsupio per qualsiasi segno di usura, danno o difetto.
- Controllare che non ci siano cuciture strappate, cinghie o tessuto strappato e chiusure danneggiate prima di ogni utilizzo.
- Non usare mai il marsupio se ci sono segni di usura, difetti o danni.
- Controllare continuamente le chiusure e le fibbie durante l'uso per assicurarsi che siano in tensione e che abbiano un sostegno completo.
- Applicare sempre la chiusura di sicurezza elastica quando il marsupio è in uso.

- Non lasciate mai il vostro bambino nel/con il marsupio Freerider Co. incustodito.
- Non slacciare mai la cintura di sicurezza quando il bambino è nel marsupio.
- Allacciare sempre le fibbie quando il marsupio non è in uso.

PRECAUZIONI LEGATE AL POSIZIONAMENTO DEL BAMBINO

- Assicurarsi che il bambino sia posizionato correttamente nel marsupio, compreso il posizionamento delle gambe.
- La posizione del bambino deve essere controllata continuamente durante l'uso del marsupio.
- Il bambino deve essere seduto correttamente nel marsupio con le gambe in posizione accovacciata.
- La testa del bambino deve essere "abbastanza vicina da baciare", eretta, con il mento ben lontano dal petto e mai appoggiato sul petto.
- Le vie aeree devono essere visibili e non ostruite per tutto il tempo.
- La testa del bambino deve essere sostenuta con il supporto per la testa fino a quando il collo del bambino è abbastanza forte da sostenere e controllare costantemente il peso della testa.
- Quando si usa il supporto per la testa, assicurarsi che il bambino sia rivolto verso il supporto stesso. Il viso del bambino deve essere sempre ben visibile e non ostruito.

- Il poggiatesta deve sostenere solo la parte posteriore della testa del bambino fino all'orecchio; il poggiatesta non deve mai toccare nessuna parte del viso del bambino.
- Il viso del bambino non deve mai essere rivolto verso il poggiatesta o trovarsi all'interno di esso. Il viso del bambino non deve mai essere coperto da una parte del poggiatesta.
- Le braccia, le gambe e i piedi del bambino devono essere monitorati costantemente per assicurarsi che non siano intrappolati dal marsupio.
- Il marsupio non deve mai essere indossato in modo da forzare/comprimere il viso del bambino nel corpo di chi lo indossa.
- Il marsupio deve essere sempre indossato in modo che il bambino possa muovere la testa.
- Il bambino non deve mai essere accasciato verso il basso o su un lato del marsupio.
- Tra il mento e il petto del bambino deve esserci sempre una distanza di almeno 2 dita di larghezza.
- Sorvegliare costantemente il bambino mentre è nel marsupio.
- Controllare costantemente che le vie respiratorie del bambino, la bocca e il naso siano visibili e non ostruite.
- Monitorare continuamente se il bambino respira normalmente.
- Se il bambino mostra segni di disagio anomalo, smettere di usare il marsupio fino a quando il bambino non mostra più questi segni mentre è trasportato.

PRECAUZIONE PER LA POSIZIONE DI TRASPORTO

- Il bambino deve essere rivolto verso di voi finché non riesce a tenere la testa in posizione verticale.
- Usare le posizioni in avanti e all'indietro solo quando il bambino ha un controllo costante del collo e della testa.
- Tirare sempre fuori il bambino prima di cambiare posizione di trasporto nel marsupio.
- Per evitare qualsiasi rischio di lesioni quando si impara ad usare il marsupio, quando si fissa il bambino nel marsupio o quando lo si toglie, ciò dovrebbe essere fatto su un letto o una superficie morbida e ammortizzata con l'aiuto, l'assistenza e la guida di un altro adulto.

ALTRE PRECAUZIONI

- Quando il bambino diventa più grande e più attivo, è più a rischio di cadere dal marsupio.
- Non utilizzare mai questo marsupio con più di un bambino alla volta.
- Non usare mai due marsupi contemporaneamente.
- Non utilizzare mai un marsupio quando l'equilibrio o la mobilità sono compromessi a causa di attività fisica, sonnolenza o patologie.
- Non usare mai un marsupio morbido mentre si è impegnati in attività come cucinare e pulire che comportano una fonte di calore o l'esposizione a sostanze chimiche.
- Mentre siete in un ambiente domestico, prestare attenzione agli oggetti circostanti, ad esempio le piastre di cottura.

- Fate attenzione quando bevete bevande calde a non rovesciarle sul bambino mentre è nel marsupio.
- Non indossare mai il marsupio mentre si guida o si è passeggeri di un veicolo a motore.
- Quando si usa il marsupio, se si sviluppano dolori al collo, alle spalle o alla schiena, smettere di usarlo e consultare un medico qualificato.
- Il bambino può surriscaldarsi mentre si trova in questo marsupio.
- Monitorare costantemente la temperatura del bambino mentre è nel marsupio.
- Assicurarsi di scegliere un abbigliamento appropriato per il bambino mentre è nel marsupio per non causare il surriscaldamento.

MANUTENZIONE E PULIZIA



Lavaggio in lavatrice a 30°. Non stirare. Non asciugare in asciugatrice. Non lavare a secco. Non candeggiare.

ISTRUZIONI PER IL LAVAGGIO:

Chiudere tutte le fibbie e le cinghie prima del lavaggio. Usare un detergente delicato. Evitare l'uso di detersivi con candeggina, profumi o coloranti. Non lavare regolarmente in lavatrice.

STOCCAGGIO:

- Conservare in un luogo chiuso lontano dalle tarme.
- Allacciare sempre le fibbie quando il marsupio non è in uso.
- Tenere questo marsupio lontano dalla portata dei bambini quando non è in uso.

BELANGRIJK! LEES ZORG- VULDIG EN BEWAAR VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

Lees alle instructies voordat u de zachte drager monteert en gebruikt.
Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.

WAARSCHUWING

GEVAAR VOOR VALLEN EN VERSTIKKING

GEVAAR VOOR VALLEN - Baby's kunnen door een brede beenopening of uit de drager vallen.

- Pas de beenopeningen aan zodat ze goed passen voor de beentjes van de baby.
- Controleer voor elk gebruik of alle bevestigingen goed vastzitten.
- Wees extra voorzichtig bij het voorover leunen of lopen.
- Buig nooit uw middel; buig uw knieën.
- Gebruik deze dragen alleen voor baby's tussen de 3,5 en 20,5 kg.
- Zorg ervoor dat de baby goed in de drager wordt geplaatst en dat de beentjes zich in een goede positie bevinden.

GEVAAR VOOR VERSTIKKING - Baby's jonger dan 4 maanden kunnen stikken in dit product als het gezichtje strak tegen uw lichaam wordt gedrukt.

- De baby niet te strak tegen uw lichaam vastbinden.
- Zorg dat er ruimte is om het hoofd te bewegen.
- Houd het gezichtje van de baby altijd uit de buurt van obstakels.
- De kin van de baby mag nooit op de borst rusten.

WAARSCHUWING

- Houd uw kind voortdurend in de gaten en zorg ervoor dat de mond en neus altijd vrij zijn.
- Voor te vroeg geboren baby's met een laag geboortegewicht en kinderen met medische aandoeningen, raadpleeg een medische professional voordat u dit product gebruikt.
- Uw evenwicht kan nadelig verstoord worden als u of uw kind beweegt.
- De baby moet naar u toe gericht zijn totdat hij of zij het hoofdje rechtop kan houden.
- Laat de baby niet in de naar voren gerichte draagpositie slapen.

- Wees voorzichtig als u buigt, of naar voren of opzij leunt.
- Deze drager is niet geschikt voor gebruik tijdens sportactiviteiten zoals hardlopen, zwemmen of fietsen.
- Stop onmiddellijk met het gebruik van de drager als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn.
- Stop onmiddellijk met het gebruik van de drager als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn.
- Laat de baby nooit alleen in/bij de drager zitten.

VOORZORGSMAATREGELEN

VOORZORGSMAATREGELEN VOOR GEWICHT/LEEFTIJD

- Gebruik deze drager alleen voor pasgeboren baby's tussen de 3,5 en 20,5 kg. Deze drager niet gebruiken voor pasgeboren baby's die lichter zijn dan 3,5 kg of kleiner zijn dan 29cm romplengte. Deze drager niet gebruiken voor baby's die zwaarder zijn dan 20,5 kg.
- Te vroeg geboren baby's, baby's met ademhalingsproblemen, en baby's jonger dan 4 maanden lopen het meeste risico op verstikking.
- Houd er rekening mee dat alle richtlijnen in deze instructies met betrekking tot leeftijd (maanden) slechts algemene richtlijnen zijn. De ontwikkeling van elke baby is anders. Zorg ervoor dat uw baby aan de specifieke gebruikseisen voldoet.

VOORZORGSMAATREGELEN VOOR HET PRODUCT

- Controleer voor elk gebruik altijd of alle gespen, drukknoppen, riemen en verstelbare onderdelen goed vastzitten.
- Inspecteer de drager regelmatig op tekenen van slijtage, schade of defecten.
- Controleer voor elk gebruik op gescheurde naden, gescheurde banden of stof en beschadigde sluitingen.
- De drager nooit gebruiken als deze tekenen van slijtage, defecten of beschadigingen vertoont.
- Controleer de sluitingen en gespen tijdens het gebruik voortdurend om er zeker van te zijn dat ze op goed gesloten zijn en een goede steun geven.

- Breng altijd de elastische veiligheidspal aan wanneer de drager wordt gebruikt.
- Laat uw baby nooit alleen in/bij de Freerider Co. drager zitten.
- Maak de heupriem nooit los als de baby in de drager zit.
- Maak de gespen altijd vast als de drager niet wordt gebruikt.

VOORZORGSMAATREGELEN VOOR HET PLAATSEN VAN DE BABY

- Zorg ervoor dat de baby goed in de drager wordt geplaatst en dat de beentjes zich in een goede positie bevinden.
- De positie van de baby moet voortdurend gecontroleerd worden wanneer de drager gebruikt wordt.
- De baby moet goed in de draagzak zitten met de benen in een gespreide gehurkte positie.
- Het hoofdje van de baby moet "dicht genoeg zijn om te kunnen kussen", met de kin duidelijk van de borst af en nooit rustend op de borst.
- De luchtwegen moeten altijd zichtbaar en vrij zijn.
- Het hoofdje van de baby moet worden ondersteund met de hoofdsteun totdat de nek van de baby sterk genoeg is om het gewicht van het hoofdje te kunnen dragen en te controleren.
- Zorg er bij het gebruik van de hoofdsteun voor dat de baby van de hoofdsteun af is gericht. Het gezichtje van de baby moet altijd duidelijk zichtbaar en vrij zijn.

- De hoofdsteun mag alleen de achterkant van het hoofdje van de baby ondersteunen tot aan het oortje van de baby, de hoofdsteun mag nooit contact maken met enig deel van het gezichtje van de baby.
- Het gezichtje van de baby mag nooit naar of in de hoofdsteun zijn gericht. Het gezichtje van de baby mag nooit worden bedekt door een deel van de hoofdsteun.
- De armpjes, beentjes en voetjes van de baby moeten voortdurend in de gaten worden gehouden om ervoor te zorgen dat deze niet bekneld raken in de drager.
- De drager mag nooit zo worden gedragen dat het gezichtje van de baby tegen het lichaam van de degene die deze draagt wordt gedruwd/gedrukt.
- De drager moet altijd zo worden gedragen dat de baby zijn/haar hoofdje kan bewegen.
- De baby mag nooit naar beneden of naar één kant zakken in de drager.
- Er moet altijd een speling van minimaal 2 vingers zijn tussen de kin en borst van de baby.
- Houd de baby voortdurend in de gaten als deze in de drager zit.
- Controleer voortdurend dat de luchtwegen, mond en neus van de baby zichtbaar en vrij zijn.
- Houd voortdurend in de gaten of de baby normaal ademhaalt.
- Als de baby tekenen van abnormaal ongemak/hinder vertoont, stop dan met het gebruik van de drager totdat de baby deze tekenen niet meer vertoont tijdens het dragen.

VOORZORGSMAATREGELEN VOOR DE DRAAGPOSITIES

- De baby moet naar u toe gericht zijn totdat hij of zij het hoofdje rechtop kan houden.
- Gebruik alleen naar voren en naar achteren gerichte draagposities als de baby voldoende controle heeft over de nek en het hoofdje.
- Haal de baby altijd uit de drager voordat u van draagpositie wisselt in de drager.
- Om elk risico op letsel te voorkomen bij het leren gebruiken van de drager, bij het vastzetten van de baby in de drager of bij het uitnemen van de baby, moet dit worden gedaan op een bed of een zachte, zachte ondergrond met de hulp, assistentie en begeleiding van een andere volwassene.

ANDERE VOORZORGSMAATREGELEN

- Naarmate de baby ouder en actiever wordt, loopt de baby meer risico om uit de drager te vallen.
- Gebruik deze drager nooit voor meer dan één baby tegelijk.
- Gebruik nooit geen twee dragers tegelijk.
- Gebruik nooit een zachte drager als het evenwicht of de mobiliteit verminderd is door inspanning, slaperigheid of medische aandoeningen.
- Gebruik nooit een zachte drager tijdens het koken of schoonmaken waarbij een warmtebron of blootstelling aan chemicaliën betrokken is.
- Wees in een huiselijke omgeving voorzichtig met de dingen om u heen, b.v. kookplaten.

- Wees voorzichtig bij het drinken van warme dranken zodat u niet morst op de baby terwijl deze in de drager zit.
- Draag nooit een zachte drager tijdens het rijden of als u een passagier bent in een motorvoertuig.
- Als de persoon tijdens het gebruik van de drager nek-, schouder- of rugpijn krijgt, stop dan met het gebruik van de drager en raadpleeg een relevante gekwalificeerde medische professional.
- De baby kan het warm krijgen als hij/zij in de drager zit.
- Houd voortdurend de temperatuur van uw kind in de gaten als deze in de drager zit.
- Zorg ervoor dat u geschikte kleding kiest voor de baby in de drager om oververhitting te voorkomen.

ONDERHOUD EN SCHOONMAKEN



Kan in de machine gewassen worden op 30°. Niet strijken. Niet in de droger doen. Niet bleken.

WASVOORSCHRIFTEN:

Sluit alle gespen en sluitingen vóór het wassen. Gebruik een mild wasmiddel. Gebruik geen wasmiddelen met bleekmiddel, parfums of kleurstoffen. Niet regelmatig wassen in de machine.

BEWAREN:

- Bewaar in een afgesloten opslagruimte uit de buurt van motten.
- Maak altijd de gespen vast wanneer de drager niet wordt gebruikt.
- Houd deze dragen uit de buurt van kinderen wanneer deze niet wordt gebruikt.

freerider%.



Freerider Co,
Unit 48,
Bolney Grange Business Park,
Burgess Hill,
RH17 5PB
+44 330 0589564

www.freeriderco.com
support@freeriderco.com

Tested to safety standards:
BS EN 13209-2:2015

Model: Freerider Co. Sierra Structured Carrier